

Samtal emellan Argi Skugga och en obekant Fruentimbers Skugga

Nyligen ankommen til de Dödas Rjke

Förord till den elektroniska utgåvan

Samtal emellan Argi Skugga och en obekant Fruentimbers Skugga har digitaliserats av KvinnSam på Göteborgs Universitetsbibliotek och genom en högupplöst pdf-fil i september 2013 anpassats till Projekt Runeberg såsom 300 dpi jpg-bilder i färg av Ralph E.

Sidonumreringen är inte helt i sin ordning, då vissa sidonummer har använts dubbelt medan andra blivit överhoppade, men det har kontrollerats så att alla sidor finns med.

Detta är ett av 1700-talets tidiga fruntimmerstidskrifter, varför upphovsrätten för länge sedan är utgången.

SAMTAL

EMELLAN

ARGI SKUGGA

OCH EN OBEKANT

FRUENTIMBERS SKUGGA

Nyligen ankommen til de dödas Rjke.

STOCKHOLM,

Tryckt uti thet Kongl. Tryckeriet

1738

Läfare!

I ftället för vidare Företal/ fom hela detta blad egentel. fynes wara och den ombudne kundgiörelfen/ meddeles Tig det bref i egna *Termer*, fom derwid följt/ Nembl.

Monfieur

Je vous envoie cy joint le commencement d'une piece d'une nouvelle façon. Vous la communiquerez au public si vous le trouvez à propos. Ne vous mettez point en peine de ce que ceci vous vient d'une femme. En veuve j'ai en loisir de faire ces Reflexions & autres dont je veux vous donner part une fois par semaine par des mains fures si vous voulez les imprimer & faire distribuer. Il n'importe à personne qui je suis. Au reste vous aurez la bonté d'indiquer, que s'il y a quelqu'un, qui par la poste ou autrement par écrit, me veut communiquer de ses idées sous l'adresse que j'ay marquée cy bas, je le ferai recevoir chez vous & à la poste, & ferai redevable de tout l'utile qu'on me communiquera. Je suis

Monfieur

Ce 2. May 1738.

Vôtre très humble fervante

L'ombre d'une femme inconnue

ou

Den okiände Qwinno-Skuggan.

Hwaraf Tu fer/ at Skuggan ber det man wille meddela denfamma fina tanckar uti det fom kan behagas.

SAMTAL

EMELLAN

ARGI SKUGGA

OCH EN OBEKANT

FRUENTIMBERS SKUGGA

Nyligen ankommen til de dödas

Rjke.

*

Då den Swenska *Argus* redan för någon tid sedan blifwit död, och nu fom berättas, wandrar i de Elifälfke Länder, hwaråft hans Ikuge ock är, men har den gåfwan at ock för sig och ifrån sin kropp afkild gå omkring tala och lära; få är händt at et Fruentimmer nästan på lika fätt fom *Argus* nyl. blifwit död i en långt aflägs ort, hwaråft hon ej mera wetat af *Argus* än hwad det allmänna rycktet henne tilbragt, fom likwäl upväckt hos henne mycken åftundan at se denne *Argi* berömvärde arbeten; och som hon ej för aflidandet kunnat winna sin önskan, få har hennes Ikugge, fom effteråt fådt samma Egenfkap som *Argi*, råkat denne fenare wid omwandringen i det okiända landet, och kommit med honom i tal. Et ?eligt par. Skuggar bägge. Hörpå hwad de säija.

Förfta Samtal.

Fruentimbers Skuggan.

God dag min goda Skugga; det är mig ganska kiärt råka någon som jag kan tala med. Jag har gått här rätt nu hela 3. gånger tolf timar utan att finna en som jag kunde förtro mig att språka med. Men som jag dömmar om dig efter ditt anseende, får jag mig intet betänkande att rådfråga mig med dig om ett och annat ty jag ser dig an för mycket redlig och hjälpsam.

Argi Skugga.

Du talar mycket väl om mig efter ett blott påseende. Som du äfwen kommer mig både ährlig och befinnnerlig före, får jag väl säga dig, utan vidare företal, hvem jag är, nembl. den namnkunniga Svenska *Argi* Skugga. Du måste också få väl ha hört talas om min uprättiga *Principal*. Men säg mig hvem är du?

Fruentimbers Skuggan.

Ach! är du Swenska *Argi* Skugga. Jag gläder mig att ha råkat dig, ty om din *Principals* artiga och lärde skrifter har jag mycket hört i min aflägsne ort i öfwerwerlden, fast jag dem aldrig fått se förr än nu jag kommit i detta efterwerldiska riket, hvaråft jag juft råkat på ett ställe där borta der bodbäraren alltid anländer från werlden, och som han ännu medbringa af din *Principals* skrifter så har jag dem där till en del fått läsa genom en hoop små Skuggars förforg, som där villigt utdela de ankommande tidningar. Jag ser du liknar och således vet jag att du är äfwen så villig att underrätta, som någon kan vara att det af dig begiära. Jag längtar att komma med dig till tals om saker. Men förft att swara hvem jag är, får jag mitt namn, såväl som min *Principalinnas*: obekant och långväga. Jag kan ej mer säga och du är allt för *discret* att mer fråga. Men kiäre! som också jag här å orten är okänd, hwad är detta för en wacker neigd där wij nu ha råkat.

Argi Skugga.

Jag måste lee åt din enfaldighet, men undrar ej derpå när jag befinner ditt kiön, och vil således lämpa mig derefter. Det är wißerligen af händelse att du kommit hit, ty under en tämelig tid jag här varit har jag till ingen del af ditt flag. De äro som jag af ålder hört, här också mycket fälsynte. Mitt Släkte har intet nödigt fråga, ty hvar en som kommer hit ser på stunden att detta är de afkomnade *Philosophers* och lärdas *refidence*-orts ut-ägor, ja de se också genast deras egen bohnig där långt framme och hwad de göra, hwilket du aldeles intet kan se, och jag knapt, jag tillstår det.

Fruentimbers Skuggan.

Ja, ja, det mästa jag vet är att jag intet vet, men derföre har jag varit (Jag talar nu och hädaneffter i min *Principalinnas* Perfohn) och är ännu begiärlig att lära. Kan man intet få komma så när att man åtminstone fick se de lärdas park? öfwer de der näraste och nyaste grafwarne och windbryggorne tycker jag mig väl med goda ord ikola komma fram; men vet du ingen bi väg om de gamla broarne som jag knapt kan se där borta. Jag har hört sägas att några både Fruer och Jungfruer ifrån näst alla *Europæiske* Soknar i länge förflutne och äfwen fenare tider fluppit tämeligen när. Såsom en Grefwinna *Königsmark* och Fru *Brenner* i Sverige: Fru *Anna Cath. v. Kraak* och *Brigitta Tott* i Danmark: Den Lutheriska Fru *Maria von Hagen* i Tyfkland: Jungfru *Anna Maria Schurman* i Nederland: *Elifabeth Iohanna Westonia* i England: Grefwinnan *dela Vergne* och *Madame D'acier* i Franckrike: hertiginnan af *Albuquerque* och *Catharina Pacensis* i Spanien. &c. &c. Jag vil benöija mig med att få längre ifrån, om du bara kunde och wille hjälpa mig att komma något närmare än wij nu här äro.

Argi Skugga.

Jag tror du måste vara ett af de rättfinte qwinfolck som mina, (jag vil äfwen härifrån tala i min Herres Perfohn) *Moraler* och råd i lifstiden hafwa bragt på detta goda upsåt. Det är mig kiärt se någon som de gjort intryck hos.

Jag wil gierna hielpa dig vidare få långt du kan hinna.

Fruentimbers Skuggan.

Nog har jag med nöije läft dina Skrifter få mycket jag deraf fådt fe fast än det ej warit förr än effter döden som jag redan fagt, och har jag med dig ofta önskat, at man i Swenska Språket, få wäl som hos andra folckslag fkier, hade flere goda tilgångar åtminstone i de mäkt nödige wetenskaper: då kunde hwar en som i fit ftånd och wilkor ej behöfde de främmande Språken, använda den tid som nu på deras lärande förut och ofta ganfka länge til bringas, at genaft utur de fkrifter han förf todo utan omwäg inhämta sielfwa fakerne. Altfå, om jag i lifstiden hafft tilfälle med dig tala, fkulle dettas wärckftälning warit en hufwud *punct*, som jag fkulle bedtdig befordra och warit förfäkrad om, at du effter dit *patriotifka* finnelag wäl fkulle welat göra, och til et behörigt bruk deraf de Swänfka anråda; ty du wet fjelf, at äfwen detta medlet är det som åftadkommit, at hela *Nationer* nu för hela werlden bära namn af fkickeliga, ja fjelf hos deras afwunnare och fiender. Hwad mig angår få har jag ofta roat mig och lärdt i utländningarnes fkriffter, det som i de Swenfka ännu ej finnes.

Argi Skugga.

Du talar naturl. och rätt. Wift är det en berömmelig fak at på alt giörligit fått befordra den ftora hopens uplyfning, för de många härliga fruckter som deraf flyta både i anfeende til Guds rena kännedom och fruchtan, som ock den menfkel. Sammanlefnadens befordran och lättande; hwar om jag fram bättre då wij råkas, lär få tilfälle dig at underrätta; men har du denne gång något vidare?

Fruentimbers Skuggan.

Ja nog har jag en hel hop at tala med dig om. Och effter det är få mycket, wet jag knapt hwar om jag fkall förft begynna. Men jo, bodbäraren ifrån werlden fade ock, at nu fnart fkal bli Riksdag i Sverige.

Argi Skugga.

Ja, det wet jag länge fedan. Men alt hwad wi dertil kunna fäija är intet annat, än at wij, fast wij här äro fkuggar, önfka Rikfens högl. Ständer famt och fynnerligen af Herren i högden, uplyfte förftånds ögon at behörigen infce, pröfwa och förordna uti alla de wicktige faker, som Rikets wälfärd och Swea underfåtares tilftånd och bäfta dem lära öpne lägga.*Fruentimbers Skuggan.*

Jag underfkrifwer denne önfkan af all min Siähl. Och som tiden nu för denne gång är förfluten, få wil jag til härnäft wij råkas bespara de åtkillige andra faker som jag har at tala med dig om.

SAMTAL

EMELLAN

ARGI SKUGGA

OCH EN OBEKANT

FRUENTIMBERS SKUGGA

Nyligen ankommen til de dödas

Rjke.

*

Argi Skugga.

God dag igen du ofynliga. Hwad har du nu för mycket nog at förja fom du fidft ej hinde ut med / och kan skie du wifte ej fielf hwad det war.

Fruentimbers Skuggan.

Kiära! låt dit omdöme om mig gå få fackta fom möijeligt är. De fom äro af ringa anfeende plä likwäl ibland hitta på fäija det fom ej är få galit. Om jag nu då genaft nämde mot dig om några ftora faker fom ibland kallas *Stats*, ibland Riks / ibland *Oekonomifka* / ibland Sedelärande med mera / få fer jag wäl at du fkulle näpfa migmed at fwara; det derom redan är mycket nog talt och skrifwit af långt anfeenligare hiernar / och at du kan fkie ej fkulle wärdiga något derom af mig fom få ofynliga är / at höra. Jag begriper jemwäl fielf / at hwad wij ock måtte kunna fäja / ehuru godt och wäl wij det mente och ehuru nyttigt det ock woro / wij dermed ej fkulle *reformera*, kanfkie / en enda Perfohn / mycket mindre någon *Nation*. Jag lär derföre ej bryta mit hufwud med at wilja om flickt höglärdt annorlunda röra än hwad någon gång i förbigående kan gifwas anledning til: eller wela giöra det fom den högfsta myndighet och wifafte män fom rodren ftyra / nog gier at fyfla. Wij wilja då see hwad wij få at fpråka om.

Argi Skugga.

Men hwad wil du nu då? At tala få det hela wärlden det må höra / fordrar mycken både fkickelighet och förficktighet.

Fruentimbers Skuggan.

Jag / wil altfå begynna dermed at säija för dig / det få Qwinfolck fom jag är / och faft jag fåledes aldrig haft tilfälle at *profitera* af diäkne-agan / jag icke des mindre af naturlig drifft altid anfedt lättia och owetenhet för de ting / fom en med förnufft begåfwad mennifkia ej annars kan än blygas före / och at jag derföre eftertracktat at något mer weta / än hwad min gamla amma effter fit bruk och lång erfarenhet / en *Grammaire-Slaf* / då jag war helt ung och min goda Präft-faar alltid medwanlig *autoritet*, mig welat inbilla wara all werldfens wijshet / faft de kanfkie ibland ej förftådt fig fielfwa och jag följacketeligen på famma fått fom de. Jag har i wärket sedan funit at där äro andra *autoriteter* at blifwa klok af; ty om du wil tro eller intet / få har jag funnit dem fom warit Scholfuxar öfwer 20. år få *pitoyabelt raifonnera* om fielf de ibland lärde aldraringafte ting / fom man mig fagt at jag kunnat fe och höra deras fwaghet och dem underrätta / och hwad mer war få yfdes ännu en af deße med en wacker *publici* tienft.

Argi Skugga.

Du wil då deraf at du af händelfe fådt fe några Tylpar fluta at *Academifka* wärcket är onödigt til at blifwa lärd?

Fruentimbers Skuggan.

Jag både nekar och jaker til denne Fråga. Jag nekar at lärdom är bunden til färskilte orter / få at man ej des förutan fkulle kunna blifwa klok / hwilket doch många fökt inbilla / och en dehl fig sielfwa få starkt, at de ment fig böra hållas för näftan få ofelbara fom en bitter Catolik tror heliga Fadran i Rom wara, när de allenast ett år eller annat fådt lukta in i en *Academie*. Men deremot jakar jag gierna, at *Academier* och offentlige *Scholar* äro högeligen nyttige enär de på ett rätt fått *adminiftrerade* äro / nembl. få, at de lährande ej uppehållas med gräl eller en hop onödiga *subtiliteter* men i det ftället anföras til wettenskapers rediga inhämtande och begripande, och det hälft i egna Moders målet.

Argi Skugga.

Du - - - än Sän då?

Fruentimbers Skuggan.

Nog nu derom. Jag tror du är redan öfvertygad at man kan weta något utom *Cathedrerne*. Åtminftåne är det min mening. En dehl fom jag få älendigt och aldeles okunnigt nyligen hördt tala, ja äfwen om det fom i deras egen tid förelöper, måfte jag tro antingen ej täncka fom jag eller at de hålla onödigt mer weta än at de lefwa, eller ock at Deras Beqwämligheter tycka wara alt för befwärligit det at lära, hwilket fidsa mig troligaft förekommit då jag betractat en dels andra tidsfördrif. Hwad har jag at plåga mit Hufwud med, fwarade mig en gång en wiß fom trodde fig wara en half *Solon*, om stora *Mogol* är fik eller Landt-Djur, om i *China* folcket gå på händer eller fötter, om Turken är Mennifka, om Sverige är större än den öfriga delen af werlden, och få vidare. Det må de weta fom ha reft. Det är nog at jag feer man får wahror ifrån andra orter. Om de där våra fådane fom de hitkomma, eller om de äro med menniskio tilhielp förfärdigade det bekymrar mig lika mycket. Jag tar dagen fom han kommer, lefwer af min lilla löhn, roar mig bäft jag kanmed at spatsera at gå på ett *Caffé* hus / och at beföka mina wänner / hwar äft wij wäl ändå ha nog at tala om / fåsom om spöken / om Nifzar och Tomte-Gubbar / om underwärcck fom fkie i Landsbyarne famt deras betydning / och fådant mer. Min tienft är trägen nog ändå och det är en gång icke klok mans wärcck at lägga fig på onyttiga ting. Jag wederlade då ganfka enfaldigt / at man wäl kunde behålla hufwudet helt och ändå hafwa fig mycket bekant / fom denne sielflärdede mente wara få aldeles onödigt; at jag wille förtro honom / det ibland folck fom något fedt i werlden en fådan menniskia fom han tyckte wara en klok Man / skulle *paffera* för et oförnufftigt Creatur på Skapnaden när. Hwad tyckes du min k. Skugga / är det wäl få onödigt at wara underrättad om andra menniskiors och folckflags bedriffter? äro wij icke til den ändan begåfwade med förnufft och omdöme / at wij af deras fehl eller dygd må lära det fom ofz til warning eller upmuntring lända kan? Är icke dumhet en faslig ting och woro icke ännu falligare om någon än i dag med flit fökte fätta fkiärm i liufet för andra?

Argi Skugga.

Om hoos några är en stor owetenhet / få äro likwäl många få lärde Män i Sverige fom annorftädes / och fom wäl underrätta fig och weta at döma om alle andra folckflags giärningar. Jag kan och knapt tro at fådan dumhet är hos Menniskior fom du omtalar.*Fruentimbers Skuggan.*

Jag behöfwer ej förklara mig på dit förfäta inkast / ty de fom derunder begripas äro af fig fielf undantagne / och jag är wifz på at de alla tänka mig mycket likt om de andra. Och om defza kunde jag gie dig flere *Exempel* än de jag redan nämt. Jag *pretenderar* juft ej at binda någon til de enda ting fom jag fagt. Men af erfarenheten wet jag at mångas okunnighet ej är mindre i åtkillige äfwen få allmänne faker / och fölgackteligen lika få i de färkilte. Jag wil ock fäija dig hwad fom har bragt mig at nu i början tala härom. Det kommer deraf at jag i går råkade här borta en ålderftigen hederlig Man fom hade et wyrdigt fkiägg / en tiock möfza på hufwudet och en lång klädnad. Hans wänl. utfeende / gaf mig driftighet at tala honom til på Franföfka faft jag fåg han war en långwäga man fom knapt fkulle wara hemma i det Språket. Han betydde mig det ock genaft med fitt fwar på Italienfka. Således kunde wij någorlunda tala i hop. Som nu Gubben / efter någon föregången *Explication* å ömfe fider / rätt kunde roa fig med at uti efterwerlden hwaräft man få aldeles är endtledigad ifrån det öfwerjordifka wäfendets bekymmer ännu tala om tidningar och deröfwer giöra åtkillige wackra och förnufftiga *reflexioner*, få föll mig i finnet det ofwanstående / fom jag i min lifstid i Sverige erfarit. Jag fkal berättat dig hela vårt famtal hwaraf du fkal fee at Mannen ej war oäfwen.*Argi Skugga.*

Hwad fade då den Mannen?

Fruentimbers Skuggan.

Förft frågade han hwarifrån jag war kommen / ty fade han / jag fer wäl du är ej af mit folckflag. Jag swarade at jag war ifrån et Nordifkt Land fom kallas Sverige. Då fmålog han och tillade / altfå är du *Nazarenisk* men af de *Nazarener* fom Mufelmännen få wäl lida / i fynnerhet alt fedan den oförlikneliga Ehr konung hos ofz *logerade*. Jag har följt *Alcorans* lähra / och är den *Kiahaja* fom du wäl lär ha hördt at min Keyfzare för någon tid lät hit til

Landet *depechera*. Jag är här och du är här. Men lika mycket / wij äro nu där wij ej behöfwa twista om *Religion*. Låt ofz då tala om annat / ty jag kan aldrig mer fågna mig än när jag med förnufftigt folck får förnufftigt tala. Du fer mig ut åtminstone at kunna lära. Jag wet ingen ting i werlden fom man icke kan finna något at lära af när man det på rätta fidan befådar. Effter du är ifrån Norden få lär du ha hört om den oro fom de otrogna / jag menar Ryfzarne / ofz ha giordt. De ha begynt mot ofz et krig -- -- -- -- Ach mit barn fortfor Gubben / huru farligt är icke at hos store Herrar fträwa effter stor betiäning / de fom däri warit kunna det bäft intyga -- -- -- -- Men under alt det ach huru lyckeligit är -- -- -- -- han wille fortfara med fina *reflexioner* och tecknade med hufwudetsböijande och handens uplyftande at något märckwärdigt skulle följa / men fom jag wille gå dig til möte på den bestämde timan / få bad jag honom at få komma til honom i morgon igen och höra det öfriga / hwilket han mig utan fwårighet tilftadde / och jag täncker wärckställa / famt dig det fedan äfwen meddela.

*

TREDIE

SAMTAL

EMELLAN

ARGI SKUGGA

OCH EN OBEKANT

FRUENTIMBERS SKUGGA.

Nyligen ankommen til de dödas Rijke.

*

Argi Skugga.

Kan du nu fullfölja där du fidft afbrött vårt famtal?

Fruentimbers Skuggan.

MAAns ord och mans ähra. Det har jag mycket hört nämnas i öfwerwerlden / men alt för litet fedt acktas wärckftälningen. Icke des mindre min Turkiska Gubbe hölt ord at jag fick råka honom / hwem wet om han det giordt om han warit en annan. Jag kan altfå ock nu hålla ord emot dig; ja om ock mannen narrat mig / skulle jag detlikafult giordt effter lofwen; ty jag har lärdt / at en menniskia på hwars ord man ej kan lita / är ett miszföddel i naturen / effter fom vår förening med vår Skapare ock består i ett löfte / däri en fådan gier tilkiänna fig wara äfwen få trogen fom mot sin näfta.

At nu berätta dig hwad den ordhållna Mufelman mig vidare fade / få lydde det fålunda: O! mit barn begynte han / effter en wänlig hälfning / vår tid är ofz huru lyckel. och fält et Rike är fom har en fridälfkande och rättwis Öfwerhet. Friden förorfakar at hwar och en lefwer i roo och får i frihet och utan twång förförja fig i fit anletes fwet / rättwifan och förficktigheten hielpas åt at förfkaffa underfåtarne långt indräcktigare ting at fyfelfättia fig med än ett ofäkert krig; de förhindra at den ena må få förtrycka den andra; *Enfin* de arbeta uppå intet annat än at göra alla lyckeliga. Men bedröfweligit deremot är de Rikens tilstånd hwaräft en Krigs och orolighets anda härskar. De förstöra fig omfider fielfwa. Ty huru kan det annars gå / då ofta blott för at wifa sin Mackt / eller at

giöra fig et namn / *Millioner* Menniskior upoffras som elljett kunde tiena til et godt styckelands besittning. Jag har ännu aldrig kunnat finna at werldenblifwit förliten för Menniskorne / hwarföre då dem få onaturligen utöda? Är det väl förwärfwa fig åminne / at utan nöd låta menniskior giöra mot hwarannan hwad oförnuftiga Diur hafwa fky före? och ändå utropas ofta de för hieltar som fådant utföra / i stället at de borde heta menniskiohatare / ty hwem kan det mer wara än den som finner nöje uti at utgiuta menniskio blod? Doch talar jag här ei om rättwisa krig / tillade han / fåsom det wi Mufelmän nu warit nödgade at begynna til vårt förwar / ty dem erfordrar billigheten at underhålla / och hwar en bidrager dertil gierna effter han tillika bidrager til sin egen säkerhet. Men andra krig / huru lyckeligen de ock aflöpa / hwad nytta tilflyter deraf den almäna hopen? jo / at de fig utarmat i tilkötter med redbarheter / och hwarannan mist fin anhörig i Perfohn. Skattpenningen måste icke des mindre få tädaneffter som tilföre gifwas / *Staten* kräfwer det Doch ännu ett / fortfor han, uti djupaft fred förefalla ibland ting som kunna wara ett Rike äfwen få skadeliga som de blodigaft krig. 1. är det när en *Nation* förfaller til lättia och högfärd / som gemenligen är fölgden på många Segerwinningar. Så gick deti *Alexandri* tid / och det som händer än i dag bekräftar detsamma. Olyckan består deri at när i landet äro få många som hålla sig för goda til annat än blott förtära / at de som förtiena / med fina utlagor et hinna skaffa alla flika löner, få förtärer det landet sig mera fielft / än om det hade flitige och sparfamme Inwånare och förlorade om året en *Bataille*, ty i den bekräffne förra händelsen är alltid brift och almäna *Caffan* tom / hwilket i den senare ej få skulle wara. Sedan är det en olycka för ett land / om ock deß Inwånare äro aldrig få flitiga / när det enda som är fruckten af deras arbete / dem i frånges under namn af *Publici* eller annat flags rättighet. 3. Är det likaledes ingen nytta för ett Rike i gemen / om några få rickta sig med det som de famteligen måste härgifwa at upfylla de almäna kistor; och fidft är en omåttelig Religions ifwer och *intolerance* en stor olycka för ett Rikes wälfärd / ty derigenom förhindras många förmögne *familier* ifrån andra orter at sig där nedfättia och fina medler nedläggia / med mera. I synnerhet har Ottomanniska Riket genom en flik blind ifwer här tils mycket lidit / och har den at tacka de stora nederlag som det i förra kriget emot Keyfarenhaft; Men som *Sultan* nu begynt tilstädia någon mehr frihet i *Religions-puncten*, få hafwa icke allenast en myckenhet Christne sig federmera under deß *protection* begifwit / med stora ägodelar / utan Wij hafwa ock nu både i Rådet och *Arméerne* hufwuden som giöra våra owänner bekymmer nog / och redan bekant är. Alla deße äro *Oeconomie*-örlog / och tära Inwånarne ei mindre än ett uppenbart krig / åtfkilnaden består allenast i fättet / hwilket om det är det ena eller andra / om man är Slaw hema i sitt land eller hos en annan / är lika mycket.

Här wid föll jag honom ordet / och bad honom gifwa mig uttydning / hwarföre Turkarne / som jag hördt säijas / få omenfkl. förfara emot de Christna som de få til fånga lika som de effter de ej äro af deras tro / de eiheller woro menniskior? Omenfkl. *repeterade* han med ett förundrat utseende. Wi wilja underföka det förfarande som I *Nazarener* bruka emot de Mufelmänner I få til fånga / och det som wi hålla emot Christne Slafwar / hwaraf du skal se / om fångne Turkar i Christenheten / eller Christne Slafwar i Turkiet / blifwa warre medfarne. Fångars tilstånd i gemen är bedröfwel. det begriper hwar en. Men huru far väl en Turk dåhan råkar bli fången i *Nazareniske* händer? Om man spar honom lifwet / få får han hålla för stor nåd at bli brukad som ett oförnuftigt Kreatur uti de aldraswåraft arbeten warandes fastlåft wid sitt straff. Jag mins i synnerhet och har det med rörelse hördt huru ibland Eder / hos en *Nation* som kallas den aldra Christeligaft / och hos flera andra / våra Mufelmän som warda fångne / blifwa handterade. Deras dom är at förnöta sitt lif på *Galleerne*, hwaräst de i järn äro fastflagne på Roddarebäncken eller wid skottkiärran / och blifwa i underhåld *tracterade* aldeles lika med deras egne Roddare slafwar / som för fina misgjärningar skull ofta ei undwikit döden / utan medelst lycka at hafwa träffat et ögnabläck / då domarenas medymkan har öfwerwickten emot Rättens noga effterlefswande. Deremot warda de *Nazareniske* fångar som Mufelmännen få ei misshandlade / när de ej giöra något som straff och hårdt medfarande förtjänar. De handla med dem ganfka menfkligen. De lida ingen nöd på spising / utan hafwa den få god som Mufelmännen fielfwa. Man är få mycket mera forgfällig om dem / som det är hwar och en Herres egen skade / om han går illa åt sin slaf, ty förft förlorarhan der igenom i sitt arbete, hwilcket denne då ei skulle wara beqwäm at giöra, och om han den åter förfölja wille / skulle han äfwen i betalningen mista där slafwen illa

förförjd utfåge. Jag wet at J *Nazarener* ropen fkräckel. öfwer *Mahometanerne* för det de fälja Slafwar. Men I kommen ei ihog at J fielfwa drifwen en effter tänckligare menniskio handel. Jag menar den som fkier med Negrer, dem J kiöpen i *Africa* och åter i *America* och annorftädz förfäljen. J bryen Er litet eller intet om hwad deße älendige tro och at bringa dem från hedendom och wilfarelse, hwilket doch hos oß är en hufwudpunct.

Muselmännerne förhålla fig uti deras Slafwe handel efter krigs maner. Det är dem lika mycket hwem som kiöper flafwarne fedan de kommit i deras wåld, allenast de för defamma som en eröfring, få sin betalning; ja J fielfwa kunnen dem ju återkiöpa, och ibland de *Nazareniske* Mackter är ju äfwen i bruk at *rançonera* fig med penningar, hwilket ju intet annat är en ett frikiöpande för den som är fången. En flaf som den ena Mufelmannen kiöper af den andra, är derföre intet olyckligare flaf, ty alla ha enahanda afficht och angelägenhet, nembl. at gå wäl åt denfamma til at hafwa nytta för sin omkostnad. De som brukas til de *publique* arbeten hafwa det wärft, i det deras fyflor äro trägnast, men de hafwa som sagt är, sin goda mat, som består mäkt af Ris, kiöt, olja och bröd, få framt detta elljeft för något räknas då de emot vår ftora Prophets lag ei få dricka det hälftan fördärfwande starcka wattn och safft, om hos Er är få gängfe ock Er egen hälfta och wälfärd upfräter: Berörde *publica* Slafwar fitta ei faftlåfte nat och dag, men hafwa fine hyddor hwari de om nätterne hwila, utan något fängelse. De enfkylte Persohners flafwar hafwa det ännu långt bättre, och äro anfedde som manlige betienter, och wet iag at många en gång icke welat låta kiöpa fig tillbaka igen til Eder *Nazarener*, och om en flaf wil antaga vår Prophets lära, få är han straxt fri. Jag kunde ännu mycket säja dig, sade han, om de updictelfer som jag wet hos Eder utspidas om Turkarnes förhållandeemot Christne flafwar; Men jag håller det som sagt är nog för hwar opartisk at dömma om det som är fant eller ei, och om Christna fångar hos Turkarne / eller de Turkiska hos de Christna, må bättre. Han sade fig hafwa mer at säja, men jag kunde ei längre wänta / efter jag wille ock hafwa tid at berätta dig det förefstånde. Kan fkie jag råkar honom ännu en annan gång. Men jag fåg en annan Man i wägen af ett milt och otwungit lynne, som fatt och läfte i en ftor *Foliant*, den kom mig få före at han ei lät kiöpa af fig orden.

Men à propos min k. Skugga. Si här vårt första och andra Samtal tryckte i öfwerwerlden. Det första fick jag nu på stunden tryckt til mig. De hafwa drögt mycket länge efter det redan war för Riksdagen då wi dem höllo, hwilket jag ei wet orfaken til. Men läs det första igenom få skal du ännu dertil finna det afbrutit, i det man wid aftryckningen utflutit *artictlen* om Kriget mot Turken, med mera. Jag förundrar mig deröfwer, efter jag intet annat sagt än hwad jag hört och wäl andra sagt för mig, samt hwad jag tror fielfwa utgången ei lära mofäja.

Jag wil hoppas och önfka at mina *Qwinno-Reflexioner*, få wäl som andras, hädanefters må tillåtas at fe ljust i den klädnad de äre. Hielp der dertil få mycket du kan, jag ber mycket.

*

FIERDE

SAMTAL

EMELLAN

ARGI SKUGGA

OCH EN OBEKANT

FRUENTIMBERS SKUGGA

Nyligen ankommen til de dödas Rijke.

*

Argi Skugga.

Råkade du fedan den Mannen fom läfte i den *Folianten* fom du fidft talte om?

Fruentimbers Skuggan.

Ja, ty han hade lofwat mig at få råka sig och du wet huru heligt en ährlig Man / fom jag fåg han war / håller fina ord / och twärt om. Då jag kom til honom war han / ey förundrad / fom jag mente han skulle wara / öfwer hwarken min enfaldighet eller driftighet; Men frågade mig / om han kundetiena mig i något mål efter jag sidft begiärt tala wid honom. Han tillade fig knapt trodt / at jag på min fida skulle hålla få *ftrichte* ord / efter det *maneret* nu är gammalt wordet / och du / mitt barn / fader han / hade ju kunnat hafft 100de undflyckter / om du fielf af mig derom blifwit tiltalt efteråt.

Som jag fwarade hwad jag trodde en ährlig menniskias skyldighet wara / och ofwanförmälht är / famt at den enda gunft jag af honom hade at utbe mig / woro / at få lära något / efter jag anfåg honom för en man af ftor kundfkap;

Så fader han / at bäfta Läse-Mäftaren woro naturen med ett fundt förnuft och omdöme beskådad. At han fom redan woro en 80 åhrs Man / och ment fig mycket lärdt i werlden / lifwäl funno at all hans wetenskap fträckte fig til det minfta af det fom ännu war at lära: at han mer än hälften af fin tid hafft den fwagheten at följa *Autoriteter* tro hwad de trodde och fäija hwad de fader utan vidare underfökande / och at deras fak få häftigt förfäckta / at han heldre skull welat låta bränna fig / än at låta fig med huru klare naturliga bewisock gifwits / öfwertyga / at en enda bokftaf deraf kunde wara annorlunda.

Jag fölgde all denne tiden *Aristotelis Philosophie*, fader han. Men ändteligen gjorde mig en af mine wänner det fprattat / at han tog från mig *Aristotelis*, och lade i ftället en annan *philosophs* bok fom han hölt fig til. Den war tryckt på samma fätt fom min, / lika bunden / och på hwart blad samma *materier*, men annorlunda *Tracterade*. Jag / efter min wana / flog up Boken / läfte den ena gången efter den andra och fandt altid andre *Maximer* på ftora fkiäl ftödde / än de mig förr bekante wore. Jag tänckte omfider at *Aristoteles* blifwit ett *oracle*, fom nu dageligen wille upptäcka mig nye kundfkaper. Jag blef owetandes denne förändrade *Philosophs* äfwen få häftige anhängare fom jag war den förras / efter jag mente det war han / och detta warade alt tils min wän åter kom til mig / upptäckte mig hela bedrägeriet / och wilte mig nu tro aldeles det samma fom han. Då började jag förft på at täncka / at efter fom jag funnit uti det fenare jag trodt ei mindre förnuft än i det förra / få wille jag än vidare fe mig om. Då jagdet giordt fandt jag at hwar en hade fina *raifons*, fina affickter / och fina fwagheter. Jag förlorade derwid all fmaken för *Autoriteter*, uti alt hwad Gud uti fitt ord ei fat allas förnuft måhl före / och begynte redan i öfwerwerlden komma til mig fielf.

Men / fader jag / detta tyckes mig gå mycket wida. De gamla *Philosopher* och lärde Män borde ju hållas i wyrdning det kunde ingen neka / och fölgackteligen / mente jag / kunde man med tämlig fäkerhet hålla fig til deras *fyste*.

Ja, fader han / de äro at ackta för det goda de oß lärdt / ty det ftrider aldrig mot naturen och ett fundt förnuft / hwar menniskia är derom genaft öfwertygad. Men huru skulle jag kunna hålla mig til dem för det öfrige, då de under fig fielfwa ei äro enige; Ja 100de män 100de *Syftemer*; och huru ftora fwagheter hafwa ey de ftörfte *Philosopher* begått. Hwad tycker du / fader han / om man nu fågo en man altid fkratta äfwen öfwer de bedröfweligaste händelfer fåsom då en äkta man mifter fin maka fom han älfkar: barn mifta fina föräldrar: föräldrar barn / och få vidare / och det gjorde den lärda *Democritus*. Hwad skulle man täncka om man fågo en annan altid gråta / fom *Heraclitus* gjorde; ty han måtte fe wälgång eller olycka: höra något barn wara födt: någon giffta fig

&c. han grät; Ja äfwen öfwer fin egen warelle och al ting. Deße män hade i början fina naturliga och skiälliga orfaker / den förra at le öfwer förfäta delen menniskiors fåfänga i fin tid / och den fenare at bedröfwa fig öfwer menniskio-fläcktetz många olyckor. De wore ditintil förftåndiga män. Men då de welat för lånqt *fubtilifera*, och enwifa fig / få är på dem fannat hwad en Fransölk *Auctor* fagt: At den förfäta och finafte dårkap härkommer af den fubtilafte wishet *Que la plus fubtile folie fe fait de la plus Subtile fageffe*. ESSAIS de Michel de Montagne Liv. 2. pag. 154. och at man kan giöra mißfteg då man föker för noga utgrunda wiße ting äfwen få wäl fom då man ei betracktar den nog. Til hwad löyeligheters / eller rätare fagt / ofinnigheters begående *Diogenes* hans stora wisdom oacktat / förfallit / är bekant. Ty hwad förnuftig menniskia kan finna förnuft deri / at han om Sommaren uti en tiock klädningwältrade fig i folkkinet på heta fande / och om wintren då det frös omfamnade stora ijsstycken / fedan han klädt fig naken / och at fedan han uti alla måhl gifwit andra få stränga *moraler*, han doch fielf skulle lemna *pafionen* tygelen och *refolvera* fig at i fin feta och lappade klädning samt befyinnerliga *positure*, *agera* *Petit-maitrre* för den skiöna *lais fönfter* i kapp med *Ariftippus*. Befe härom hwad den Italienske *Taffoni*, ganfka *Naißt* fkrifwer: *Ma che bel vedere Diogene Cinico col Mantello di Romagnuelo, fquarciato e rappezzato, la Barba fqualida, fenza Camicia, e lordo e pidocchioso, far del innamorato, paffeggrando lungo la Porda della famofa Läide: e dall'altra Parte, comparire il fuo Rivale Ariftipo, tutto profumato, e attilato, fputando zibetto et mirarlo di torto, e levargli il muro; e la Signora ftarfi alla Gelofia, Pigliandofi Gufto di vederli paffeggiare al Sereno*. Taffoni, Penfieri Diverfi libr. VII. Cap. XI.

Än mera at wifa det lärdom och fwaghet följas åt, fortfor min Gubbe: *Zeno* den alfwarfamma och lärde man hwad gjorde han? Han föll en gång på wägen uti en fkog, och derföre hängde han fig fjelf, troendes at fkogen påminte honom, det han borde gå ur werlden.

Nyare Män, fade han, hafwa förfallit til ej mindre fwagheter. En *Cardan*, en *Urceus Codrus* och en *Hobbes* til Exempel, alla tre lärde Män i högfta *Grad*. Den förfäta har icke deß mindre welat inbilla at han hade öfwnaturliga uppenbareller, hwarmedelft han ei allenaft i 2. enda dagars tid lärdt Fransöfka, Spanfka, Latinfka och Grekifka Språken utur *Apulei* Wärr

fom en okiänd honom fält, utan ock at det rum hwarpå han war, rörde fig och bebådade, få ofta något märckwärdigt war för handen. Hwem skulle tro at en klok man skulle welat inbilla klokt folck flikt. Han förefpådde ock fin dödsftund; men fom den ei inträffade få fölgde han *Zenonis* Exempel, faft på et annat fätt, i det han fwälte fig ihäl för at befanna fin fpådom. Den andra nembl. *Urceus Codrus*, ei mindre lärd man än *Cardan*, kunde doch wara få widfkieppelig, at en fänderflagen fpegel, ert omwändt glas, ett utfläckt lius kunde hos honom förefpå tilkommande olyckor dem han med 100:de *Grimacer* fökte afböija. En lärd Engelfk *Hobbes* fom få långt philofopherat at han intet mera trodde någon gudelig regierning eller ande, utan war *Atheift* fom ei plä wara дума på fitt fätt, gaf fin fwaga tilkiänna dermed, at han i wärrket få högeligen frucktade för fpöken det han ei torde sofwa allena i en Kammare, och fåledes motfode fig fielf; ty ifrån morgonen intil afftonen trodde han ingen Gud eller Ande, och ifrån affton intil morgon få länge mörckt war frucktade han fpöcken och andar, och bekiände fåledes i gierningen hwad han i tahl och fkriffter få häfftigt ftridde emot.

Si där, mit barn, tillade Gubben, stora Män och stora fwagheter, ach huru långt den ftår i fara at förfalla fom håller fig til *autoriteter*; ty faft detta är fagt långt ifrån, få wet jag doch at i öfwerwerlden än i dag finnas wifa män, fom man inför en dombftohl där twång eller Perfohner ei wäga mot bewijs, wäl skulle kunna öfwertygga at wara mycket litet mindre befyinnerlige, än de omtalte, och at de hafwa fina äfwen få ifrige Kreatur fom jag war *Ariftotelis* innan jag kom vidare. Tag häraf den lärdom fom naturligt wijs följer, fade han.

Kiäre Herre, inföll jag härwid, effter i talen få mycket om Philofophers mißfteg, hafwen doch den godheten at fäija mig, om Er behagar, hwad det *generale* ordet *Philofophie* betyder, och huru den måfto wara fatt fom J hållen för rätt *philofoph*? Deße / tillade jag fom en bewäkande orfak, äro för mig ännu tämmeligen förblommerade faker.

Han fade denne fråga ei wara juft en af de ringa; Men at denne gången ey woro tid derpå at fwara; ty *Philosophien* hade efter hans *maner* at indehla/ 5. hufwud dehlar fom han wäl wille fäija mig med 5 ord/ nemligen *Logica, Metaphyfica, Mathefin, Physica, och Morale*, men at han trodde det jag wäl ändå fkulle wara där på lika klok.

Aj / aj / fade jag / deße orden äro wifferligen alt för hiernbrytande, och dem begriper jag intet om ock *Hercules* wille flå dem i hufwudet på mig med fin klubba. Jag ångrar at jag gjordt Herren en fådan fråga / fom jag aldrig kan förfwara för mina ällkeliga fyftrar efter kiönet / ty jag wille gierna feija för dem nogot fom de kunna begripa / och om Herren taler få där högt få kan jag intet följa honom längre / mycket mindre wara dem til tjenft.

Nå / nå / fade han / jämra dig ei få hårdt / det tör löpa lättare af än du tror.

Hur då / mån tro / fade jag?

Jo / fwarade han / jag wil wifa dig ett mäfterfitycke.

Det är Herren lätt med mig / fade jag / ty den fom intet förftår kan fnart tro wara mäftare wärck / det fom doch är långt nogot annat.

Nej / fwarade han / ty jag wil lära både dig och dina fyftrar *Philosophera* uti många både angenähma och nyttige tilfällen / och det utan penningar.

Qwinfolck *philosophera*? fälfynt handtwärck. Stor lofwen / fade jag. Jag kommer då gierna igen / bara jag råkar Herren / och han sedan ei låter fäija fig wara ute eller förhindrad / om jag kommer tomhändt.

*

FEMTE

SAMTAL

EMELLAN

ARGI SKUGGA

OCH EN OBEKANT

FRUENTIMBERS SKUGGA

Nyligen ankommen til de dödas Rijke.

*

Argi Skugga.

Hwad tu fidst fade mig om *Autoriteters* förlåtande i förnuffts och öfwertygelfes wäl / famt om de åtkillige lärde mäns fel och fwagheter / war wäl icke något nytt; Icke des mindre kunde det låta fig höra. Har du nu något märckwärdigare?

Fruentimbers Skuggan.

Jag *prætenderar* ei berätta eller fäija något / fom fkulle wara dig nytt / men förwäntar fnarare at få höra flikt afdig:

doch kan jag ei weta om det lilla jag måtte ha at nämna / torde wara allom få almänt bekant; och om icke någon ännu torde befinna sig med mig i famma *predicament*, at efter hand få höra det man ei hört förr. Dina wederlikar ber jag derom / at hafwa tålmod / det jag får fäija för andra hwad mig kan bli bekant.

Argi Skugga.

Det kan få wara. Hwad är nu då denna gången?

Fruentimbers Skuggan.

Jo / då där kom den *Foliant*-Mannen jag fidft nämde för dig om / mig fade / kom mig at giöra för mig fielf en hop *reflexioner*. Jag tyckte det ei wara wäl rimligt at få afkläda sig *autoriteters* tienft. Jag fade wid mig fielf / Mannen *pretenderar* ju weta mer än *St. Chrifoftomus*: Han wil wara bättre *Philosoph* än *Aristoteles* den stora *Alexandri Preceptor*: han mena sig täncka bättre och naturligare än den förträffelige *Plato*, som för fin wijsdom af *Philosopher* fielf kallats gudomelig. Hwad wil det fäija hwart wil han taga vägen? På det fättet tänckte jag / ikulle jag ei få lof at tro många naturliga ting som jag doch trodt för det den eller en annan lärd mig dem fagt och det på fitt ord bedyrat faft jag dem ei begripit. Det går aldrig an, mente jag på mitt fätt. Jag beflöt derpå at åter gå til min Gubbe / som jag ock gjorde; då jag honom mine förestående inkaft höfligen men ganfka tydeligen förehölt.

Han log deråt / och fade sig wara wahn flikt at höra / och at hans wanliga fwar / hwilket / om han ock hade få många munnar som *Argus* ögon / han med allihop altid ikulle utropa / beftod der i: at de störfsta män hafwa irrat ibland; ty de hafwa warit menniskior och menfkeliga fwagheter underkastade: Många Lärde hafwa *adopterat* och förfäcktat de störfsta dårfkaper ja intil at wela förfwara det grofwaste hednifke Narreri. Det är bekant. Kan du wara öfvertygad / fade han til mig alfwerfamt / at menniskiorne nu mera ei äro menniskior / få må du ock tro at någon af dem är *infallible*, och då wore tig bäft at wara *Catolik*, få hade du intet at inwända emot Påfwens ofelbarhet / faft hela werlden wet at *ClemensXII*, nu i dag få mycket har kienning af menfkelig *foibleffe*, det han ock förfaller til ålderdoms barnsligheter. *Vide Mercure Hiftorique Mois d'Août 1738. Edition de Stockholm, p. 186.*

Jag inkaftade vidare / at det wäl kan få wara at lärde Män förfäcktat ftore dårfkaper; men at jag måtte tro det warit af mera enwifhet och ond wilja / än at uti godt upfåt de ikulle få farit wilfe?

Han fwarade / at enwifa sig / och i ondt upfåt göra / det är ingen fwaghet utan ett Tyranni och wäld: fådane Tyranner hafwa funnits och finnas. Men / fade han / jag wil ock wifa dig lärde Män som ingen ting hos sig haft som dem kunnat andrifwa til det de föröfwat / och doch hafwa de det giordt. Til Exempel: hwem kan tro at Keyfer *Julianus*, som man måfte tilftå / då man läfer hans perfohnlige bekrifning / hafwa warit en nykter / kyfk / ädelmodig och lärd Herre / af blott enwifhet och ond wilja ikulle hafwa en få undelig ifwer för *Junonis*, *Veneris*, och *Minervæ* tienft / at han derföre ikulle få högeligen förfölja och hata de Chriftne som han gjorde? Hwad affickt kunde han hafwa haft? hade den warit ond / få hade han fåsom en klok man måft täncka sig den efter döden ikola umgiälla; och det är hwad hwar menniskia fafar före. Hade han ment sig därigenom ikola blifwa större och mera anfed / än han war, få war det ju ett alt för enfaldigt stycke af en lärd man / som redan war Keyfare och fat på ährans högsta trappa / at bewifa fin mackt på obewäpnade och enkylta Perfohner som intet motftånd giöra kunde. Man kan altfå ei annat än täncka / at han trodde sig tiena fina gudar med fin Ifwer / och dermed förtiena sig fällhet efter detta lifwet. Kan du nu där icke fe ett jämmerliget mönfter af det intryck som *autoriteter* giordt i ungdomen på denne Keyfarens finne? om han brukat / eller rättare fagt fådt bruka fitt funda förnuft / menar du at han nogonfin ikulle begått flike förgripelfer emot den fanne Guden och mot sig fielf?

Doch fortfor han, finnas ock af det andra flaget som af blotta *politifka* affickter, bruka en *authoritet* som de i fitt Samwete erkiänna för falck, at der med bedraga och hålla i mörcket den mindre uplyfte hopen. Denne *autoritets* anden är få mycket föredömeligare hos dem som den hafwa, som den af dem drifwes med mera konnft och *politique*, och fåledes hos gemene man har få mycket större intryck ju mindre de blifwa bedrägeriet warfe.

Hwem ikulle täncka at i de fenare och deribland Chriftne fenare *Seculis* denna famma *politifke autoritets* andan

skulle uträttat hwad få många ännu lefwande med egne ögon fedt, nembligen, at Chriftne upoffrat Chriftne til många 1000:de tahl blott derföre at de uti tillåtelig ting welat bruka fitt förnufft? Hwad åtfkilnad manne det wara emellan den fom på fin *autoritets* bedyran wil intala mig, at jag skal hafwa gudomelig wyrdning för ett stycke trä fom man för stora penningar måfte köpa af Muncken eller Prästen och han föregier wara af vår Frälfares kors, då jag likväl wet at flikt i åtfkillige orter redan til få stor myckenhet är fäldt at man wäl deraf skulle kunna bygga det största hus; *Item* at jag på samma grund skal heligt ähra ett stycke ben / ett stycke kläde eller flikt efter ett menniskia fom för 1000:de och mer år sedan är död, och hwilkas ben och kläder måfte warit de störste *Magaziner*, om de skulle räckt til alt det der af fäldts och än säljes för helgedom; hwad åtfkilnad / fäger jag, manne wara emellan dem fom med *autoritet* trackta göra andre wijs at i flikt består en *fort* af Gudstienft, och dem som fökt inbilla at man borde tiena *imaginaira* wareller fom *Juno* och *Venus*. Du lærer fielf finna, fäde Gubben / at det är ei stor *difference* om man inbillar mig ett wäsentligit ting wara det det ei är / eller om mitt förnufft wil påläggas tro wareller fom aldrig warit. Den största åtfkilnad jag härwid finner är den, at den ena bedrager med berådt mod för fina affickter och fördehl skull, och den andra gör det af owetenhet och märkelig irring.

Härwid bad jag Gubben / at han wille tala något mera *in specie*, och fäija mig de *politilke* orfaker och affichter någon måtte kunna hafwa at bedra sig fielf emot fitt eget bättre wetande uti den förnemsta delen af sin wälfärd / och andra med sig få mycket en fädan tilfår?

Han fwarade du frågar åter alt för widlöftigt at på en gång kunna befwaras. När du förft lær kiänna menniskiorne fom de äro / få lær du ock mäft fielf kunna finna dig i det du mig nu tilfporat. Jag wil derföre låta denne lärdomen wara den förfta. Den är nöjsam och nyttig; Ty när man blir öfwertygad af egen kärlek och fördel är oemotfäijeligen den / fom *reglerar* menniskiorne Gärningar / få lära wi derefter göra vår räkning på hwad wi af andras affickter och förhållande emot oss kunna förhoppas; När wi få weta huru liten *Soliditet* är uti de naturliga nöijen / och huru litet man är i stånd dem at emot få / få lära wi betänka oss wid deras ökande; när wi få kundskap huru litet menniskian är fallen til eftertänkande och hwad ringa förknippelse är emellan deß omdöme af gärningar / få lära wi något närmare se på oss fielfwa; och ändteligen när wi befinna at achtning ingalunde är någonfördel för sig fielf få lära wi undwika den wekliga *Compaifance* fom ofta gör oss til flafwar för dem fom kunna hielpa til at ikaffa oss ett tomt namn.

Det är säkert befunnit / fäde han / det Menniskian aldrig åftundar utan de ting om hwilka hon har någon *idée* och kundskap ehuru liten och ofulkomlig den ock är *Ignoti nulla Cupido. Ovid. de arte am. lib. 3.* Det fom henne är obekant rör henne intet mer än om det aldrig word til. Den kundskap nu fom hon förwärfwat för de ting fom hon har afficht på / har hon intet utan genom sina Sinnen och förfarenheten. Som hennes sinnen åter äro intet undergifne annat än det fom kan förftås genom nöije eller lidande / få följer deraf at hwar en ej åftunder utan det förre / och flyr det fenare / nembl. at hon intet kan hafwa til ögnemärke / för fit nöije skull / utan finnets förflustande och de ting fom hon dömer kunna henne det förkaffa / och fädane fom hon uti upfostringen blifwit inbillad kunna dertil hielpa / fast än de ibland äro af annan beskaffenhet / än de fom egentel. lagt förnöija sinnen.

Du måfte / fäde han / betrackta Menniskorne efter 3. slags wilkor / och fölgackteligen äro de nöijen i gemeen tre slag fom de äro intagne af. Förft måfte du föreställa dig Menniskan fom ett simpelt Creatur eller en warelle fom har kiänfel och fom fölgackteligen intet annat föker än kiötztligt *plaisir* och Wälluftighet / hwar af kommer benägenheten för de finliga nöijen / fåsom öfwerflöd i math och dryck; med ett ord / Fråberi / Dryckenkap &c. &c. 2. Är hon at anse fom e warelle begåfwad med omdöme och efterfinnande / och deraf kommer hos henne åftundan at lära känna de tings art och beskaffenhet fom kunna förkaffa henne nöije; Den förhopning och hugnad hon har at förwärfwa sig och ha i handen Medel och utwägar at kunna gie sig det goda fom hon åftundar hafwa / har här fit ursprung; Jag will fäija / och lær få tilfälle dig derom at öfwertyga / det nöijet at befitta ett ting är större än det nöije man har af deß nyttjande; hwadan kommer kärleken för det fom oss besynnerligit och acktbart förekommer; ty den sammaåftundan fom inbillar oss det fom wij önska, den intalar oss ock at någon del deraf, nembligen något förträffeligit befinner sig uti alt det fom upväcker vår förundran. Ändteligen måfte man för det

3:die / befe Menniskian fåfom Ledamot i den menfkel. *Societeten*, och fåfom hafwande andra menniskiors hielp af nöden / och derföre sträfwer efter Anfeende och *Credit*. Häraf kommer kiärleken för *efstime* och nöijet fom hon har at wara acktad och uti godt ryckte. Deße 3. fördelar efter hwilka menniskiorne sträfwa äro ursprunget til alla deras giärningar / böyelfer och tilgifwenheter / fom du wid vidare tilfälle och närmare lär bli öfvertygad om / famt at menniskian uti alt endaft arbetar at winna nöije / ja äfwen då när hon fynes mäft giöra det fom deremot strider. Emedan Menniskian är en Wareffe fom har kiänfel / få älfkar hon nödwändigt det goda fom en fölgd af fin natur och intet af efterfinnande / men hon älfkar intet fin *conservation* utan af öfwerwägende / efter fom lifwet är deß nöijens orfak / eller / emedan deß *destruction* mäft altid förer med fig lidande / fom hon naturligen flyr. Hon föker i följe af fin naturliga kiänfel altjämt de ting fom giöra nöyfamma intryck / få at / at betrackta henne efter fin art / få är intet annat än det kropfliga nöijet och lidandet fom är för henne något wärkeligt wäl eller ondt. Hennes natur förer henne til wälluftighet och intet annat / och tädan komma de böyelfer för finnets nöyen fom äro få gemenfamma för barn / qwinnor / gamla Män och alla dem fom genom deras *Temperaments* fwaghet låta deras naturs böygelfe ha öfwerwikten.

Här wid fade jag / at jag för mig wille upteckna hwad jag nu hört / och at jag gierna hos honom wille gå i Cateches förhör än vidare.

Han fmålog / och fwarade: Du kan komma.

*

Continuation af deße Samtal utgifwes hwar Tisdag / och kunna de fom behaga med 7 Dal. K:mynt *Prænumerera*, för hela åhret, nembl. 50 ftycken.

*

SIETTE

SAMTAL

EMELLAN

ARGI SKUGGA

OCH EN OBEKANT

FRUENTIMBERS SKUGGA

Nyligen ankommen til de dödas Rijke.

*

Fruentimbers Skuggan.

Då jag häromdagen skulle gå til den der Foliantman eller befyunnerlige Philosophen fom hade begynt på at gifwa mig fina läror til at lära grundligen kiänna menniskior / få mötte jag på wägen den Turbans-gubben eller Kiahaja fom jag i vårt andra famtal fade för dig om. Han hade med fig 2. Tyfka och 2. Ryfka Officerare. Och fom jag fåg at i fynnerhet de 4 fenare wifte mycket diupfinniga anfickten / få fmög jag mig bakom den Turkifka långråcken / ty der kunde jag fom en skugga bäft dölja mig / och fick fåledes höra deras difcours.

Argi Skugga.

Du må wara mycket nyfiken?*Fruentimbers Skuggan.*

Ja de fäija få om mitt Släckte / och är jag alt för mycket upricketig at juft neka dertil; doch du wet ock fielf orfaken / nemligen den *ignorance* och owetenhet hwari man oß gemenligen mer än manfolken lemnar / och ju ftörre den är / ju mera upwäcker dem oemotfäjeligen nyfikenhets paßion. Men hör på om det icke war roligt nog hwad deffe krigbußar / eller om du få wil / Generaler/ talte om?

Det mäfta jag hörde war / at Turken talte / då han förft fade til de 2 Tyfka Generalerne: Hwarföre oroaden J oß: J fkullen låtit oß med fred / och i ftället futtit hema och fökt låfa det fidfta fåret på wenftra fidan; ty at hemta Plåftret från oß / det war alt för lång wäg och koftade alt för dyrt / fom J redan lären kunna efterräkna; ty J weten huru många tufende af Edra medbröder det med deras blod hawa måft bewitna / och de ifrån Riffa / fältet wid Cornia / Orfova och Belgrad hit ankomne / nogfamt wetat fäija. Edra Muftis /Så kalla Turkarne fina Präfter. fade han / unna wi gierna at giöra fina Theologifka proclamationer öfwer Mußelmännernes förhållande i det de ei mera än fom fkiedt / nyttia fin öfwerwigt i mackt. Men man kunde mißräkna fig om man anlågo det för Turkifk dumhet. Bacha Bonneval skulle det ei unberskrifwa / och kanfkie fåå rätt infe den Turkifka Politiquen nu för tiden; ty när man kan utmatta behöfwer man ej bruka mackt / och jag tror at den ftörfta Stats-konft är den fom få anlägges / at wederparterne famla om ändamålet / famt at man ei förhaftigt tildrager fig alt för mycket upfeende och *jaloufie*, hwilket wißerligen skulle fkie om man grep förgroft til ftraxt / och ofta allena är orfak nog til fler fiender.

Jag hörde de ene Herrar ei mycket annat här til swara / än at man måfte weta det krigslyckan är föränderlig.

Derpå märkte jag at talet til de 2 Ryfka Hieltarne lydde ungefähr få här: God wänner / fade Turcken / nog hade jag welat förut redan förfäkra och bedyra wid mitt fkiägg at J räknaden alt för lätt på Er ftyrcka / och at J inbilladen Er alt för nog deraf at J kunden öfwerrumpla flockar oberedde Tartare i Crimea; ty jag har alltid wetat at wägen öfwer Bug och Dniپر Strömarne til ender ei war få lätt för Er nation; Mußelmännerne hålla ei af det främmande fom wil ta fig gienwägar och komma få manftarckt; utan i ftället för deras wanliga wänlighet få hafwa de alltid i beredfkap några hundrade Järnmunnar hwarmed de frufta dem döden mitt i ögonen och på alla fidorMerc. Hift. Edit. de Stockh. Mois d' Oct. p. 404 få at man gemenligen afwifer flika Gäfter mycket til antalet förminfkade. Jag lemnar Er fielf at döma om jag talar annat än hwad med fielfwa fanningen öfwerensftämmer.

Jag förnam ei heller färdeles ordaft rid på denna fidan; utan anmärkte allenast det en fade småleende: at det bäfta woro tidninge-fkrifware.

Det kan få wara / fade Turcken / Ty om fwarta hafwet där wår Capitain Bacha i åhr mött Er flotta och ftranden där i måften öfwer gifwa Edrabatterier / famt Dniپر och Bugftrömen jemte den tracten åt Pohlen fkrefwe awifor / få kunde de ei annars än mycket fkilja ifrån dem man nu hafwer genom andra wägar och händer. Jag har många gångor roat mig med at hafwa läft den å Eder fida utgifne Expeditions Journal / och de Reflexioner fom deröfwer giordts; Men då Er man i Sept. Månad nu 1738. kunde i allmänna werlden fåja: "at Gref Munnich ftraffade Turkarne för det de herbergerat den wärkeliga hielten konung Carl den XII. af Sverige och utplånade åminnelfen Af Prutfka freden / famt at J skulle wara de fom woro giörandes ända på Ottomannifka riket" *Vide Merc. Hift. Edit. de Stockh. Mois d'october 404.* få måfte jag tilftå det jag hade all min contenance af nöden; ty liknelfen har hitintil ei welat rima fig med Prophetien och dömer jag deraf at J hafwen Propheter för = * * * = / och at de ey lära risquera at låta betalningen dependera af utgångens öfwerensftämmelfe med fpådommen.

Härpå gick jag min wäg /och fom jag tyckte at denne Turcks tahl / faft det här ei är bättre än jag det i min enfaldighet kunde anteckna / war fådant / at wäl någon curieufe note nog wid en och annan omftändighet skulle kunna giöras / få tänckte jag wid mig fielf om jag wäl efter mitt ringa Pund skulle fördrifta mig der til; men jag kom ihog at våra famtal tryckas i öfwerwerlden; men ei i Engeland.

Jag kom fedan til min Philofophifke Skrifte fahr. Han frågade om jag mindes hwad wi fidft afhandlade / om angelägenheten och nyttan at rätt Philofophifkt och naturligen kiänna oß fielfwa och andra.Mins du fade han / min

principe "om egen kiärlek / nöijeniic. och hwaraf det kommer at de äro ändamålet uti alt mennifkiornas företagande?" Låt oß nu gå något vidare.

Hwad tycker du /frågade han mig efter du är få lär begjärig / tror du då at en ftor kundfkap gör någon dehl af dina affickters ändamål / fom är egen fördel / luft och ro?

Jag wederlade / at jag menar det connoifance och kundfkap ei kunde hielpa hwarken til det man naturligen åftundar eller bör åftunda / om man eljest kunde arbeta ditåt man wil; Men fom det är omöjeligit at jag wil göra mig befwär för de ting jag intet kiänner / åtminstone någorlunda / hwartil de kunna tiena mig / få finner jag kundfkapen wara oumgängelig för min afficht; ty ju mera jag wet / ju flera utwägar wet jag til det jag önfkar. Jag begriper at åftundan för wetenskaper / fom ju mera man kommer däri ju mera den växer / ei är en naturlig drifft / utan en fölgd af den naturl. åftundan / wi ha för nöje och lycka. Jag fer ock at "kundfkap är få litet någon förmohn för fig fielf fom rikedom det är / bägge två äro intet annat än medel och utwägar" hwarmed jag kan skaffa mig förmohn; ty jag må weta få mycket jag wil / och jag må ha alla Kiällare fulla med Plåtar / få är deri ändå ei någon lycka för fig fielf; men at jag kan wälja det jag wet wara bäft / och at jag kan ta ut Plåtarne och kiöpa derföre det jag hållt åftundar för min beqvämlighet / det är fielfwa förmonen. Jag ftöder mit omdöme på dageliga erfarenheten. Til Exempel / en Hofman fer at politiquen är honom nådig at komma fort / derföre öfwar han fig mäft i den. Intet är hon hans förmohn men det fom han derigenom winner. Lika få är det med enKiöpman / en handtwärckare &c. Intet är kundfkapen fom de hafwa om handeln och huru wahorne skola göras / deras förmohn / icke heller det fom de i penningar winna för det förfärdigade eller förfkrefna; men den beqwämlighet fom de deraf kunna fig förfkaffa. Jag följer altfå gierna ditt förr gifna råd / men emot de Philofopher och Autoriteter fom wela inbilla at rikedom är en förmohn för fig fielf; ty om de setat mitt i guld och ei kunnat få derföre hwad de welat / få skulle de talt annorlunda / och de fom foutenera at fulkomlig kundfkap om alt ei allenaft är en fkatt i fig fielf / men at äfwen den är det högfta mennifkians goda / borde betäncka huru owiß många tings efterrättelse oß är / at genom tiden och åldren mycket glöms / och at det kan gå andra fom det gick Cardan hwilken på fina gamla dagar gret deröfwer at at han fielf ei mera förtod fina egna Wärck.

Den fatzen fom några lärde förfäcktat at fтора kundfkaper skola göra en del af de faligas lyckfalighet efter detta lifwet / lemnar jag derhän. Jag har redan fagt min mening om det fom är grunden til vår böjelfe at wela weta mycket. Man har här ingen redig kundfkap om det högfta goda / derföreöker man det i det fom än är för förnufftet obekant; men hwem wet om de faliga / då de erfara at deras fällhet beftår i något wißt / lära fedan bry fig om andra kundfkaper? Wi wela göra oß en *idée* om de ting fom wi intet kiänna. Wi wela intet tro at de nöjen fom oß äro obekanta kunna wara utan åtminstone något af dem fom wi antingen weta eller önfka. Jag wil härwid bara fråga / om icke erfarenheten lærer / at äfwen här i tiden finnes nöijen / hwarom man ingen kundfkap haft för än man dem erfarit?Då jag fåledes i min enfaldighet talt ut / fågnade mig Gubben med de orden: Jag har hört många fom fwarat fämre och med mindr omftändigheter på en flik fråga. Jag will allenaft tillägga / fade han / på det at ingen af det föregående må fluta fig wara klok nog om han wet ett fom han tycker kunna förfkaffa honom det han kan fågna fig af: at ingen ting kan wara få wackert nyttigt fom wetenskaper. Deß förutan gör en mennifkia intet utan lika fom rädd och bäfwande / och är han denfamma fom "renfar omdömet ifrån widfkieppelfens twifwelsmål."*Arctis Religionum animos nodis ezfolvere Pergo. Lucr. Lib. 4.* Ty utan kundfkap kunna de minfta och ofkyldigaste ting / om de oß förfärlig fynas / bringa til en hop orimligheters troende och fielf utöfwande; och om de åter hafwa något nytt annemliget efter vårt tycke hos fig / få intaga de få helt ens finne at man offta förfaller til en otidig förundran / fom är owetenhetens fäkra fofter.

Jag fade / at faft jag är enfaldig / få tror jag likwål mig hwarken wara widfkieppelig eller underfam.

Jag wil nu intet träta med dig / fade han. Erfarenheten fkal fram bättre bäft öfwertyga oß bägge.

Må göra / wederlade jag / Men efter Herren nu fagt at man bör weta mycket och huru nyttigt det är / få ber jag at han wille fåja mig något af då där fom man då bör weta hwad det är för flag? ty det wil förmig ej wara nog at höra hwad man bör / utan jag wil ock gierna weta huru?

Intet alt på en gång fade han. Mången får kiöpa dyrt nog mindre wärckelige underrättelser än de jag dig redan fagt. Men på ährlig mans ord / jag skal alt mer och mer fom du blir wahn / altid få kort fom möjligt är / föka lära dig icke många ord / men faker.

*

De fom åftunda *prænumerera* på *Mercure Hiftorique & Politique* för tilkommande åhr 1739, behagade innom detta åhrs flut det giöra / efter man utan fäkre och tilräckelige afnämare fom fig innom den tiden angifwa / ej lærer *continuera* berörde wärk / i hwilken händelfe de fom *prænummererat* få fina penningar ftraxt tillbaka.

Continuation af deße Samtal utgifwes hwar Tisdag / och kunna de fom behaga med 7 Dal. och 16 öre K:mynt *Prænumerera* för hela åhret, nembl. 50 ftycken.

SIUNDE

SAMTAL

EMELLAN

ARGI SKUGGA

OCH EN OBEKANT

FRUENTIMBERS SKUGGA

Nyligen ankommen til de dödas Rijke.

*

Fruentimbers Skuggan.

Idag skal du få höra mycken galenskap.

Argi Skugga.

Hwad då?

Fruentimbers Skuggan.

Jo / jag har bedt min Philofoph at i dag hielpa mig at galnas för en gång. Jag tror man wäl lærer urfäcka mig efter där ju äro de fom det giöra hela fin lifstid / utan at derföre af mera än ganfka få / blifwa hålne för narrar.

Detta orimeliga infall / fom mången tör tänka / har hos mig fin grund. Jag hade i går få upmärckfamt talt med min Philofoph / at det war alfwerfam Materie til mer än jag i 2 eller 3 gånger fkulle kunna fäja dig / men juft då det war ute fick jag 2. ganfka motfridige bref från öfwerwärlden. Wid det ena fom är underfkrifwit Änkans partifkhet är bilagt ett papper fom har för titul: "owäldigt omdöme uti en wicktig punct beträffande det fom fkadar Sverige." Det är altfammans mycket Serieuft. Men det andra Brefwet fom är tecknat af Wälment / råder mig at innehålla med mina torra och alfwarfama famtals framgifwande / fäjande at jag därmed röjer mig fig at jag ei är den jag gier mig ut före? ty mitt fläcke äro ei falne til den alfwarfamhet; och fedan / at om jag ei fkrifwer något fom man får fkratta åt / få hotar han at ingen skal wärdiga läfa mitt lapperi / och at jag ei annars kan än fkada min Förläggare.

Jag fkrifwer wäl ei för penningar / har det ei heller af nöden / och fåledes är det mig lika mycket om man wil läfa mina Samtal eller ei / och fkal det komma an på Boktryckaren om han dem wil trycka eller låta bli. Doch wil jag ei heller aldeles fändra mig från allmänna bruket. Det alfvarsama wil jag nu ei Chargera med. Min Philosoph rådde mig sielf dertil. Han fade fig wäl ei wara Erasmus fom fkrifwit en hel Bok til dårfkapens lof; men at han icke deßmindre wäl wil wifa mig i Perfon många dårar; Dock ock tillika at man gör orätt dem få kalla / efter man bara borde bringa hwar en på sitt rätta ställe / få fkulle han passera för den wifafte;" ty ingen dårfkap kan wara til fom icke räknas för wishet någonftäds.

Argi Skugga.

Hwad war då för mycket narri fom han wifte dig?

Fruentimbers Skuggan.

Han fölgde mig / jag wet intet hwart / til etdårhus; det war likt Danwiken / men det kunde det intet wara / ty jag wet intet bättre än at wi ändå woro qwar i det underjordifka.

När wi där woro influpne / wifte oß wacktmästaren ifrån Cammare til Cammare. Philosophen gick före och jag efter. Befe nu de uhrfinniga fade han.

Den första tok wi kommo til war en född Catholik / och hade blifwit infatt för det han inbillat fig at han innan kort fkulle bli fkiutzhäft / efter han brutit mot den afledne Muncken Franciscus / fom i en dröm pålagt honom at hwar dag förrätta wißa kloster-Ceremonier. "Jag fkal nu oförtöfwat dö / fade han / och då kommer min fiäl på 14 åhrs tid uti en fkiutzhäft / hwareft hon fkal göra penitence för den olydnad jag begått emot S. Franciscus / och ifrån detta straff blir jag ei befriad utan genom en Capuciner Muncks förbön til den heliga Man." Den narren war få öfvertygad om det han fade / få at han / innan han blifwit influten / fuckat få fnart han hört fmällas med en pifka; och då han fedt någon kufk det göra åt häftarne / har han ropat / håll håll obarmhertige; du flår *honét* folk.

Si nu här fade min följesman / en karl fom om han woro i China hwarest fiälewandringen uti diur tros / fkulle anfes fom den wifafte ibland alla dödeliga för äfwen det famme man fatt honom i dårhufet. Låt oß ställa den Chinefifka afguden i stället för Muncken och en Bonze i stället för Capucinern / få är där den förftändigafte devotafte och förficktigafte Cainece.

En annan narr wifte oß Wacktmästaren sedan fom inbillade fig wara plågad af Spöken / och at han ofta hade dem på fidan hos fig: "HerrLucifer / ropade han ibland / hafwen tålmod med mig / jag ber / jag gier Er alt det Ni begier: Jag tilbiuder Er fkiäncker: Jag dricker alltid förft Er fkål; hwarföre plågen I mig?" Han föll derpå på knä kyfte jorden och gjorde hundrade Grimacer.

Kan ock denne stackaren passera för klok någonftäds / frågade jag Philosophen? Oh ja / fade han där äro ju mera än ett folckflag i Indien fom intet offra och tilbe utan Lucifer efter de fåja fig wara af honom hårdt efterfatte / och at det är onödigt offra åt den goda Gudomeligheten efter den aldrig gör dem ondt. För denne Token dit / hans nya medborgare anfe redan fom fulkomlig fanning äfwen det narri för hwilcket han här är influten / och om där äro dårhus i Indien / få fkulle fåkerligen de blifwa der infatte fom wille döma honom dit.

Derpå kommo wi til den tredie ofinnige / fom jag med medynkan betractade / hwilken pifkade fig fielf / flog hufwudet mot muren / och faft han war faftbunden / fträfwade med all mackt komma til oß. Jag frågade wacktmästaren hwad dennes dårfkap woro. Han swarade: "han inbillar fig at kunna utplåna alla mennifkiors mißgierningar. Han flår fig utan uppehåld troendes dermed förtiena Guds barmhertighet / och de flänger fom han fig nu gaf / äro för at förwärfwa förlåtelse för Edra brått." Knappt hade karlen uttalt förr än dåren begynte ropa: "omvänden Eder / älendige! Si hwad jag gör för Edra öfwerträdelfer."

Uti China / fade Philosophen / draga *Bonzerne* efter fig 15. Alnars långa fädior famt ropa ftrålande och fuckande med en begrafnings tohn. "Således lida wi för Edra fynder /" hwarpå de stöta hufwudet mot en stor flintsten och flå fig blånader i anficktet. Altfå / fe där en helig Indianer fom här hålles för dåre. Men man behöfwer juft ei föra honom til Indien / här äro ju i *Europa* de fom ei bära fig bättre åt än han / jag menar då där flags Munckar fom

pifka fig fielfwa för penningar / och inbilla at dermed förfona deras fynder som dem betala. De flå fig wäl intet i ögonen eller hufwudet / men deras blånade rygg wißerligen äfwen få liten wärckan til förfoning som narrens fänderfötte hufwud / och borde de med all rätt i mörckare fängelse influtas än han / förft för deras dårkap / och för det andra för bedrägeriet som derunder ligger at narra til fig penningar och inföfwa de enfaldige.

En fierde narr kommo wi fedan til. Han hade inbillat fig at wara prophet och at han kunde förefpå tilkommande ting. Hans maner at fpå war det roligaste jag fedt. Han hade en bit koppar som han kaftade i luften i det han med det famma nämnde S. Antonius / som Papifterne tilbedia om förkomne tings återfkaffande. Om kopparen föll ned på den fidan han inbillade skulle bemärcka lycka / få fpådde han de lyckligaste ting på jorden; Men om han åter föll på andra fidan / få propheterade han all den olycka som kunde nämnas. Detta war nu wäl ett narri som intet förtient dårhus; Men som man betalte fpådomen alt efter som han war gunstig eller mißfördelacktig / få blef ock narren illa tilfreds med S. Antonius och gaf honom ibland fkiälsord då flanten ofta föll på orätta fidan: "fäijande honom wara wärre än Aftaroth: at han wände flanten orätt för at låta honom fwälta ihiäl; men at han skulle betala honom dermed at han ei heller wille fafta på dagen som gick för hans fäft." För deße förfmädelfer emot en helig Antonius och Faste-Ceremomien / har Andeligheten låtit fätta Propheter i Hofpitalet; få granlaga är det med flika faker.

Det är fskade för den där mannen / fade min ledare / at han ei är född i Pekin / ty där skulle han fått fpå få mycket som han welat / och mißfirma Antonius af Pekin få mycket han orkat / utan at derföre blifwa infatt; ty ftiernkikarnes der i landets *maneer* är / at när de bedt *Idolen* at befordra deras konft och det ändå ei fskier / få bruka de alt betänckeligit owett mot denfamma / och förnya fina *operationer* alt tils det går an / och då förft får han ett ord til tack / fedan han intorkat fkiälsorden.

Ock wiftes oß en qwinna som mift förftåndet icke deraf at hon brydt fig med at fpå / men för det hon alt för blindt trodt fpådommar. Hennes barn hade warit det förfta offer af hennes dårkap. 3 wekor fedan det war födt / har hon rådfrågat en fpåman som fagt at det skulle bli mycket olyckeligit. Rörd af denne bond-*practica* och intagit af fin falfka inbillning / har hon fielf ombracht barnet och berömt fig deraf fåsom en gierning / den der måfte anfes för mycken gudfruchtighet och kiärlek. Sedan wederbörande domare underfökt faken efter Lagen / och befunnit at hon war ögonfkenligen urfinnig / hafwa de dömt henne at fitta inne för fin lifstid.

En flik förfkräckelig gierning / fade jag åt Philofophen / lærer ju aldrig kunna anfes för wishet hos någon? jo men fwarade han / om hon woro född hos Banianerne / få skulle hon hållas för ganska klok och förficktig ty hos det folckflaget är i bruk / at få fnart barn födes rådfrågar man ftiernkikare om deß öde. Om han fäjer at ftiernorne icke förefpå något godt / få ombringar man detfamme; hwilket räknas som den ftörfte welgierning som deß anförwandter det kunna bewisa.

Ändteligen blefwe wi ännu på flutet warfe några rätt roliga narrar.

Där war en som intet annat gjorde än danfade och föng wisor / fpeglade fig i en glasbit som han fäft på väggen / kammade sitt hår och pudrade fig med ftofft af gålfwet efter där intet war något annat til hands. Där på danfade han igen / ropade ibland några Franföfka ord / hwißlade / fatte händerna i fidan och *moquerade* fig öfwer alla. Hur är det med den där frågade jag? jo fade wacktmäftaren / det är en karl af ringa härkomft. Han war för några åhr fedan hel klok och tiente hos en herre som wille hielpa honom i det han lät lära honom ett och annat wackert at förförja fig med. Men få hände fig at han en gång wandt en tämmelig *fumma* i Lotteriet. Då blef han straxt af dräng herre / ochbror öfwer alt fyrkarna räckte. Men när de blefwo alla få kiände honom ingen mer; Han hade den nottan här af at han war blefwen få oändeligen högfärdig / det han tyckte alt det som hette arbete wara för gement. Tigga ftod honom bättre an. Men han war alt för högdragen äfwen i det ftåndet / och när man ei wille anhöra hans: "Herre betänck en *honêt homme* som warit det och det" eller ei gaf nog / få förbytte han fin anhållan eller tack uti fkiälsord / och flängar wid tilfälle / föng och danfade derpå igen / famt fade fig wara wan wid flikt *honêt* fälfkap men ei at omgå med tacka owettiga. När man talte om at förtiäna födan blef han aldeles galen. Med hwilket alt wederbörande mackt hafwande dömt honom doch hafwa förtient något / nämligen dårhufet til vidare.

Jag fer på den karlens maner fade Filosofhen / at honom fattas bara penningar / få skulle han passera för en belevad man i många samkväm.

En annan finge vi derpå fe, som lika som den förra fåg med *en fort* af förackta på alla menniskior. Man måtte fåja honom hwad man wille / få fvarade han aldrig derpå annat / än at det är lappri / den narren = = = = med ett ord han wiste intet annat än fmådeord. War någon som hitte på framsläppa någon *grotesque* vers eller Satyriskt frätande ord / få kunde han en gång wärdiga lee / fåjande / tåcke där roar mig.

Hwarföre fitter han här frågade jag åter? han tror sig wara född den wifaste menniskia i werlden / fade wacktkarlen. Han har aldrig något lärdt eller welat lära / utan den der förackts eller blinde högfärdzandan som inbillat honom hans wishet / har ock kommit honom at förackta allt det som kloka hålla för klokt och förnuftigt. Och då han ei låtit höga hufwudens mogna wärck oftymfade / men äfwen alltid förklenligen utbrutit öfwer dem och faker som gådt långt öfwer hans *horizont*, hwar man af hans tal och åtbörder ock nogfamt kunnat fe honom fielf wara en fåkunnighets narr / få är han hitkjutzad af medynkan. Om alla de som likna denne skulle fåttas i dårhufet / fade Filosofhen / få kommo der många flag och 100 hus som detta woro ei tilsräckelige at dem herbergera.

Den fifta som vi betraktade war en min fyfter efter könet. Jag log hierteligen åt hennes narri / med onkade mig öfwer menniskian. Hon fatt och torkade sig altjämt i anficktet med en gammal trafa / kiände efter med handen / speglade sig ständigt mot väggen / krufade och pudrade håret / wred på halften och hufwudet / fåg sig altjämt på kläderna och på sig fielf / samt teknade åt alla om de doch intet wille *admirera* hennes skönhet. Hon hade en hop *baggateller*, jag tror det war flugvingar / som hon wille fåtta fast i anficktet på sig. När det intet gick an efter hennes åftundan / fkrek och fkrålade hon / ref sig i håret / flog sig fielf och jämrade sig illa / med hwilket allt hon ömfom fortfor. Kort hon war galen blefwen af letja och högferd / då hon dem ei längre kunde underhålla i brift af medel.

Denne Person är intet tokug efter nu warande bruk fade Filosofhen / det wet du bättre än jag som lærer nogare ha fedt öfwerwerldiska Fruentimmers lefnaden. Det är bara de tokuga plåtarne som wikit ifrån henne hwilka nu stält hennes hufwud i oordning / hwem wet om hon hade en god underhållare / om hon icke passerade förståndig och *à la modisk Dame*.

När vi woro utkomne ur denne skolan: Nu skiämt å fida / fade Filosofhen. Må man intet beklaga menniskiorna då man betraktar deras förstånds fwaghet. Hwad är förnuftet det naturliga liufet därom fäkre Filosofer få mycket tala? är det ei gifwit utan åt wiåa folckflag eller några få Personer? De andras stål är den då ei af samma natur eller samma Egenfkap som deras? hwadan kommer sådan skilgacktighet? Hwilka är de wifa hwilka äro dårar? hwar en tror sig ha det rättaste. Hwar wil man finna nog owälduge domare til en flik *proceff*?

*

OTTONDE

SAMTAL

EMELLAN

ARGI SKUGGA

OCH EN OBEKANT

FRUENTIMBERS SKUGGA

Nyligen ankommen til de dödas Rjke.

*

Fruentimbers Skuggan.

NU kan jag ock fåja / mig hafwa haft den ähran at bli narrad af en = = = Man. Jag menar min Filosofoph.

Argi Skugga.

Hur då? det är vaflig konft at narra dig.

Fruentimbers Skuggan.

Du mins ju at jag dig berättat / det jag fagt honom at jag trodde mig wara hwarken underfam eller widfkieppelig. Men hör på hur krokwägug han war / när jag kom igen til honom. Nå fade han / nu kommer du rätt til paß / nu har jag fådt tre roliga diur dem fkal du få fe tilbegynna med / man måste roa fig ibland. De äro der borta uti fskogsparken. Jag har dem influtne i ett hus. De äro eljeft fkedediur af en otrolig näswishet. Jag wil hwarken mifta dem ei heller lemna dem tilfälle at förderfwa. Gack fielf bort och fe dem. Jag wil wäl fåja dig huru de fe ut på det du intet må bli rädd.

Ett deraf har ett ftort hufwud med mer än hundrade ögon rundt omkring / hwilka äro orörlige men mycket klara / få at det på en gång fer för och efter fig famt på alla fidor. Det är eljeft af en grå färg med långhåriga ben / och klor på fötterne / hwilka äro få fpitziga at det dermed kan gripa fig faft och gå / faft det woro med ryggen ned och fötterne opp / på de hårdafe och flätafe materier / fom flipat ftåhl och fpegelglas; hafwande det ock lika fom dynor under fötterne när det går rätt före til at ei fkada och förnöta fina klor. Somliga tro at det har et lim hos fig hwarmed det i gående fidwärdz fäfter fig när det är hårda och fläta ftällen; Men det är obewift. Det har en fnabel fom åt ändan fpitzar fig fåfom en knif / hwarmed det fkiär och flukar fin föda. Det har äfwen wingar af en fkiön färg med frantzar zirade. Du wet ju at Tigren är wacker / men derföre icke desmindre falck och glupfker.

Det andra Diuret är med det föregående lika derutinnan at det har många ögon / doch ei mer än 8. Somlige af den fortan hafwa ock bara 6. Fram uti hufwudet har det 2:ne utfkått eller grenar taggade fom 2 fågar och en klo i ändan på hwardera / och härmed drager det till fig hwad detkan öfwerkomma och förtärer det. Eljeft är det ludigt öfweralt af fine och ??? håhr: men något förgiftigt. Det har en fmal hals. Hufwudet och framdelen af diuret är betäckt med ett hårdt skahl. Det har 3 been med 3 ofäjeligen fpitziga klor på hwardera foten / famt 2:ne been deßutan fram til fom tiäna det för armar at til fig rifwa rofwet.

Det tredie / fade han / är ei få ftort fom de förre men ännu befynnerligare til egenfkap. Det är födt i Siöbottnen / upväxt i Watnet och på landet tillika / och i det tilftånd det nu är wiftas det på jorden och mäft i lufften. Det är betäckt med fiäll / hår och colen?de fiädrar på wingarne och öfwer hela kroppen. Har en lång fnut fom är få fmal åt ändan at man knapt med goda Microscopier kan fe deß fpetz. utur berörde fnut eller fnabel mitt uppå framfticker detta diur fyra fpitzar af fkapnad lika fom wärjor. Af den ena af deße fyra wärjefpitzar förefkiuter det ännu andra tre flika finare fpitzar taggade fågwis på ändan / med hwilka alla fpitzar tillika det angriper fitt rof / och i förtärandet deraf fom tunga fig betienar.

Deße tre flags diur hafwa om winteren fin föda wunnen / i det de då intet äta / men hålla fig uppe i ftenröfen / jordkulor &c. tils åter Sommar kommer. Si här är nycklen fade han åter / gå fielf dit och fe dem. Nå tänckte jag (rädder at han wille låta mig upfräta) där äro underliga diur hwars make jag aldrig hörd talas om. Jag wille efter mitt bäfta förtånd utgrunda hwad de måtte wara. Jag begynte på at min eftertanka företaga åtkilliga. Männe någotdera af deße diur frågade jag mig fielf / wara en Elephant / den är wäl förfkräckelig til anfeende / men derhos facktmodig / förtåndig och trogen / få at jag då intet har at fruckta &c. Eller må det wara en Hipopotamus

eller Nilhäft fom i Jobs 40 omtalas? Men nei det går intet an / ty fomliga hålla före detta diuret wara äfwen det famma fom Elephant / andra åter ett förkräckeligt diur för fig fielft / få at man ei något färdeles wißt derom kan determinera. = kanfkie någotdera är en Cameel / tänckte jag vidare. Den gör ingen ondt / men gör Österländerne mycket gagn / i det de äta ganska flätt föda och litet i proportion af sin storlek / draga deremot fwåra bördor och gifwa en miölk fom i Arabien hålles för den angenähmafte af alla diur. Lejon må det intet wara / mente jag / och om få woro skulle jag wäl hielpa mig från det / efter jag wet det har mästa ftyrkan i ögonen / och om man kan det fånga med at kafta dem fulla med sand / få kan ock jag dermed wäl fria mig; men om det är Lejon få torde det wara tamt / hwilket åtkillige Lärde mig fagt sig göra låta / få at där warit de fom betient sig af Lejon til wackthundar / ja äfwen på Jagt. Kan fkie der ibland är någon Warg / gifade jag vidare / då där diuret fom har sitt ställeemellan hund och Lejon och är få snält i löpande at en hare det ei kan undanlöpa / och fielf foglar fom ei hafwa för hög flyckt / uttröttar. *Vide Salom van Til Commentarius ad Exod.* Men jag wedelade mig snart fielf och derutinnan / efter jag tror i det underjordiska skulle äfwen få litet finnas wargar fom i Engeland. En del hålla före at fomliga orters belägenhet och luft är orfaken det deße skadediur där ei finnas; Men troligaft tyckes at de där blifwit utödde äfwen fom i England skiedt, ty där har warit wargar til myckenhet, intils det öfwerheten utfunnit at pålägga wiße mißgiernings män wahlet af döden, eller at infkaffa ett fatt antal warghufwuden / hwar medelft deße diur där i landet aldeles utrotats.

Jag gick derpå til luftten och foglarne / men fant af dem knapt någon fom jag kunde öfwerens bringa med de mig gifne beskrifningar.

I hednifke Fablerne tittade äfwen min Speculation. Der fant jag wäl afmålningar fom liknade någorlunda; Men man wet hwad åtkilnad är emellan fabler och warelfer.

Som Gubben föfte på mig at jag skulle gå åftad och fe / få kunde jag ei annars än fäja honom de åtkilliga jämföringar jag giordt; och at det måtte wara oerhörda Creatur.

Han fade alfwarfamt du har glömt Wahlar och Björnar. Enhörningar borde du ock ha kommit ihog. Jag fer wäl du är mycket lärd. Än Salamanders och Remores de förkräckeliga Eld- och watn eller kiölddiur / och Cameleoner fom lefwa af folstrålar? Kanfkie om du hade nämndt deße / famt med en Crocodill fom flukar Mennifkior / du då hade hittat på.

Med alt det / fade jag / jag går intet enfam dit. Ni wet fielf at det är ingen förfickthet at onödigt wis fätta sig i lifsfara.

Nu kom då fölg med / fade han. Då han öppnade hufet / fandt jag det til min förundran tomt. Han tog derpå af en hylla ett litet fkrin med 3 rum uti och Glas öfwer / fe här äro diuren / fade han / wid det han det öppnade. Jag war mycket nyfiken at titta deruti / men blef ganska fksamlat då jag intet annat fåg / än i ena rumet en flugga / i det andra en Spindel / och i det tredie en Mygg. Nå / ropade jag där wid / aldrig hade jag tänckt at Herren få skulle willat bedra mig. De där diuren har jag länge kiänt. Det är ju ingen ringafte liknelse emellan dem och beskrifningen.

Jag har intet bedragit dig / fade han / jag har bara welat öfwertyga dig af de bekantafta och fom du tycker / ringafte ting / huru orätt man ibland dömer / och at du fielf fom fidft berömde dig wara hwarken widfkieppelig eller underfam / wißt begge deße fwagheter för få ringa Creatur fom en fluga &c. Du fer deraf huru oricktigt och opåliteligit ett erfarit omdöme är. Du anfer fom ganska ringwärdige ting de här små infecter fom jag dig nu wifer; Men fe bara igenom detta glas fade han / i det han gaf mig ett Microscopium / få fkal du ei kunna neka at de böra ansef för underwärc i naturen / famt at deras kroppars bygnad mycket å daga lägger Skaparens oändeliga härlighet.

Jag kan ei beskrifwa dig huru jag blef til mods då jag igenom berörde glas / fåg deße små Creatur / nemlig. förft flugan / fedan spindeln / och fidft myggen. Högfsta wishet fade jag: huru har du intet ganska underligen utzirat och bewäpnadt deße små kräk / fom wi mennifkior doch anse / men af blott owettenhet / för få ringwärdige? Ach! när jag finner fådane förunderligheter uti små maskar fom mig tilförene wäl bekante warit / men jag doch ei kiänt;

huru mycket mera skulle jag intet blifwa warfe om jag hade tilfälle at närmare betrackta andra af de få många 1000de flags wareller i naturen? Jag fick härwid en obefkrifwelig åftundan at blifwa underrättad om flera ting / och beslöt at hädanefter mig altjemt förfråga fielf öfwer de wanligafte och mig mäkt kunniga.

Innan jag derföre fläpte deße Infecter måste Philosophen göra mig räkning / i fynnerhet om nyttan som man kunde få deße små creatur göra i naturen / efter de funnes få ymnigt begåfwade med alt det som både til prydnung och wapn på deras lätt tiena kan.

Han fäde vårt begrep wara för kort at infe alt; Men at han wille nämna något. Til exempel hwem ha wi at tacka för de fkiönafte färger och couleurs i werlden om icke flugor och mygg?

Men huru är det möjligt / fäde jag / den färg som de i öfwerwerlden fatte ibland på porcelaine / fpeglar &c war ei wacker./ jag hade gierna warit den förutan.

Du talar åter efter ditt pund / swarade han / men lär en gång at förft weta och sedan tala. Den färg som dig ei behagat af myggor / lär ei heller någon behaga aldrig en gång af något diur / alla kunna den gifwa. Men fäg mig / wet du hwar af Purpur och Scharlakans färg göres. Det är intet annat än en fort af mygg eller maskar som uti America fuga den af wißaträn och örter / och sedan tiena fielfwa berörde maskar eller deras skal / eller ock deras Gummi til flika kostbara färger; Ty Cocheniller är ingen frukt / utan fielfwa torkade maskarne pulweriferade som man färgar med. De underhållas där å ett flags trä som har tiocka och fäfftiga blad / och heter Nopal.

Galläplen med hwilkas tilhielp den fchiönafte fwarta färg och bleck prepareras / är äfwen intet annat än en frukt af flugor eller mygg som på Ekar fticka bladen / och uti ftinget nedlägga fina ägg / hwarmedelft fäfftens naturliga circulation förhindras / och växer deraf en knopp eller kula öfwer äggen / hafwandes den där uti wiftande masken där fin föda til deß han efter bestämd tid äter sig ut / och blir af en krypande mask en flygande: Häraf ser man på berörde Galläplen altid håll när masken fådt sin mognad / och här har man äfwen orsak hwarföre man ibland / finner maskar in uti äplen / och annan frukt / då likwäl ingen öfning är utanpå / nemligen at någon mask lagt sitt ägg uti blomman. *Vide Spectacle de la Nature Tome I:er pag. 201.* Slika knoppar förorsakade på andra flags plantor af äfwen flike mygg eller maskar finnas ock af åtkillig färg; Men förfök fattas ännu hwar til de kunde wara nyttige: Hwem wet / kanfkie til ganfka mycket om det woro bekant? Ach! huru mycket är som wi intet weta? och se där för denna gången en Phyfisk lära.

Den är god för mig och mina Systrar; ty jag tror förwift at många af dem hitintil ei wetat om förestående Materie mer än jag.

*

De som åftunda *prenumerera* på *Mercure Hiftorique* för tilkommande år 1739 kunna det göra med 10 Dal. 16 öre Kopp-mt för hela året / intil detta årets flut, hwarefter ingen *prenumeration* emottages.

NIONDE

SAMTAL

EMELLAN

ARGI SKUGGA

OCH EN OBEKANT

FRUENTIMBERS SKUGGA

Nyligen ankommen til de dödas Rjke.

*

Fruentimbers Skuggan.

Jag har hört klagomål at nu skrives / tryckes och läses allt för mycket. Det vill ej anstå mig at döma öfver deß befär. Men om jag har lof at göra min enfaldiga Qwinno-trosbekännelse / få är den: at det mäta som skrives och läses / har föga gemenskap med det som borde skrivas och läsas / och at man derför af berörde skrifter och läfande har den nytta / at man deraf eimera blifwer okunnig i annat / än det mäta och bäta man borde weta.

Jag frågade en gång min Prästfär om icke alltid är lofligt at tala fanningen och deremot förbudt at bedraga och liuga? han swarade ja / och sade det förre kommer öfverens med Bibelen.

Som jag nu täncker berätta en märckwärdig underjordisk händelse / som är befinnlig / men derför icke mindre fanfärdig / få håller jag mig wid den enfaldiga troen / at jag får lof och tala derom / efter det är lofligt at tala fanning.

Jag råkade icke länge sedan i ett fällskap med en *Chatolfs Pater*, och en *Reformerad Domine*. Hwardera hade en man hos sig / som varit deß åhörare i öfwerwerlden. De talte ifrigt tilfammen och tillät at jag fick höra på med / efter jag war *neutral*. Om jag mins rätt få fölla orden dem emellan på följande sätt. *Pater* talte fört.

Måste du icke tilstå *Domine* / at du och dina förfäder äro kättare, som understådt Er at affalla ifrån den ofelbara Papistiska Kyrkan / hwilken är grundad på få många *Conciliers Decreta* och styres af Guds egen Ståthållare Påfwen / och således icke annars kan än wara den enda fanfylliga.

Domine swarade:

Sackta kära *Pater*! Ikiälsord som du varit få wan wid / och än ej förgiädet som jag hör / bewisa ingen ting. Om Eder Lära woro grundad på Bibelen i stället för de många *Decreta* och Påfweliga bullar / få hade ju ingen haft orsak at derifrån afgå; Men hwar förnuftig menniska döme om man är Straffbar för det man ei längre låter bedra sig / än til des man blifwer bedrägeriet warfe. Ty om du / min goda *Pater*, har någon gnista af ährlighet hos dig qwar / få kan du aldrig neka at icke J wetande och wiljande med Edra *penitence*- och *absolutions* - bullar / med Eder skiärseld och Edre Siälemeffor / bedragen / för at späcka Edra pungar.

Pater.

Min vän jag hör gierna dina tankar / och wil tilstå at du är en *Litterat* man / och alltså utan at vidare tråda i de af dig nämde saker / få wil jag bara lemna til dig at betäncka / fört hwad förkräckelig minskning redan skiedt i den andeliga orders Inkomster deraf at den enfaldiga hopen redan wid Eder afföndring fäddt allt för mycket uplysning / och om någon i Påfwedömet skulle få tala såsom du nu talt / få betänck huru många 1000de Munckar och *Patres* som nu beftå och rickta sig med fina *Familier* av folckets goda tro / skulle antingen måta gå och tigga eller arbeta.

Betänck ock härwid / at J handlat mot Eder egen fördel då J uptäckt vår andeliga hushållning / ty nu hafwen Jintet allenst ett inkränkt åhrligt underhåll och ingen af Edra åhörare betalar för någon meßa *absolution* eller flikt: då J likväl om J hållit med oss / kunnat wara förfäkrade / at hwar och en af Edra åhörare skulle med godt hierta gierna gifwit eder få ofta J welat / allt hwad hon kunnat skrapa ihop woro det och enda fyrken eller enda Nötet i byn; ty ingen inkomst är indräktigare och säkrare än den som grundar sig på okunnighet och widskippelse. De som äro uplyfte böra ej göra wäsende. Man gier gierna efter emot dem bara de ej wela wara emot / få at man får af de andra det man wil; ty gemena man måste alltid wara i den belägenhet / at han tror för få fast som Bibelen allt hwad Prästen säger / och derför är det ej inftämmeligt med vår Prästerliga *æconomie*, at de fielfwa mycket läsa uti skriften / icke heller at Öfwerheten må tillåta några *disputeringar* med andra *Religions*

förwandter.*Domine.*

Denne din *Jesuitiska* krokväg / kan äfwen få litet som dit *Papistiska* owett göra hos mig bedrägeri tillåteligit eller en lögn fanning. Om du litet rådfrågade dit brändmärckta samwete / få skulle det predika för dig den fafeliga räkning som du och dina *cammerater* en gång hafwa at göra inför den owälduga Domaren / för det de här infamlat medelst fiälars fäljande. Jag tror mig aldrig skola ångra den skilsmessa jag här i tiden giordt ifrån Edert samqwäm; ty jag hoppas at efter detta ej skola blifwa skild ifrån mina anförtrödda fåhr / dem jag endast fökt beta men ej at fräta. Hwad du eljest talar om ett inkränckt årligit underhåld / få har jag orsak at wara få mycket mera nögd med det som min Öfwerhet mig i få måtto tillagt / som jag dermedelst har min och de minas riktiga utkomst / och fåledes obesörgd för mitt underhåld / kan använda all min tid til min anförtrödde hiords underwifning och skiötande / hwilket jag håller före til det minsta består uti at predikahwar Söndag öfwer de förordnade *Texter*, men at en Herdes mäta fyfla är at kiänna hwar en af sina fåhr i synnerhet / icke til deras förmögenhet men til deras Christendoms tilstånd, som ej utan mycken omförg låter sig göra / och erfordrar för hwar en fiälefuk ett färdeles Plåster efter fiukdomens beskaffenhet. Vide Turretin, Effais sur le St. Ministère.

Du talar fant min goda *Pater*, då du fäjer / at Edra åhörare för Eder ingen ting hafwa osparadt; ty J befittit den konsten at nyttia deras owetenhet; Men som dig är omöjligt at rättfärdiga detta förhållande icke en gång emot förnuftige menniskior / få tildragen J Eder dermed afky både för Er och *religion* hos alla dem som omfider lära kiänna Er.

Pater.

Wij hålla utminstone god *appearance*, och äro wördade och älskade af våra åhörare. Denne närwarande skal dig derom öfwertyga. Här min Son sade han derpå til honom, hafwer jag och mine *cammerater* icke alltid med bön och tårar talt för dig om Christelig wandel och andra dygder? Han svarade med en diup *reverence*: oh ja! i synnerhet då Eders andelighet talt om almofer.

Fr. Hafwa wi någonfin fordrat af Eder någre penningar eller annat som J icke sielfwe godwilligt gifwit oss.

Sw. och bugar: oh ney! Eders andelighet fäjer det: det har alltid lämnats til mitt råd och ämne / och när jag intet mera haft, ej heller fått låna, har jag bara haft / at afhålla mig ifrån kyrkans fördelar / och wifa min fattigdom när Eders andelighets bod kommit til mig, och Edra *adjuncter* samt Tigg-Munckar efter hwarannan mig besökt, få har jag fluppit alt ihop.

TIONDE

SAMTAL

EMELLAN

ARGI SKUGGA

OCH EN OBEKANT

FRUENTIMBERS SKUGGA,

Continuation af det föregående.

Domine.

De der witnessbörden äro föga til din fördel *Pater* / och wille jag gierna höra denne din åhörare tala utan frucktan i din frånwaro. J gemen kan jag få mycket intaga / at din *discretions* wedergjällning som J Edra åhörare affordren / dem otroligen utmärklar / och det är omöjeligt det J af dem kunnen tilförle någon kiärlek / men frucktan och räddhoga är det som beweker dem til den skienbara acktning och tilgifwenhet de för Er wisa. Deremot om du wil höra någon af mina åhörare / få skal du blifwa öfwerlygad / at de älfka oss fina Lärare med en upricktig kiärlek / ty all vår *Ministere* och Christeliga Kyrkans förmoners meddelande / äro wi hwar en skyldige, emot den wiða löhn som wi i ett för allt åtniuta / och således se och kiänna de utan fwårighet den mer eller mindre omförg och ifwer wi hafwa för deras salighet / och i *Proportion* äro de oss tilgifne / icke med fina penningar som wi aldrig taga eller få taga / men med fina hiertan. Wi Lärare deremot hafwa en dubbel *satisfaction*, förft at wi weta det emellan oss / efter Apostlarnes Exempel / ingen annan rang är / än den wi kunna göra oss i våra fåhrs finnen medelft vår flit och lärdom / hwartil wi använda all vår tid och lifskrafter / och sedan at wi ingen utfuga; men twärt emot lemna vår öfwerhets underlåtare / det som deras är / och dem upmuntra at deraf alltid gärna *Contribuera* til allmänna *Caffan*, hwaraf landet / wi och de alla / måtte hafwa vårt beskydd / hägn och bestånd.

Jag tyckte mig redan hafwa hört tämligen nog; Med det efterföljande som de twänne *Papistiske* och *Calvinistiske* karlar talte / och jag äfwen anmärkte / will jag ock berätta. *Papisten* sade så här:

De twenne frågorne som du hörde at min *Pater* mig gjorde i din *Domines* närwaro / måtte jag väl befvara det bästa jag kunde til *Paters* fördel / efter det war i hans anfickte som jag det måtte säga; Men emot dig kan jag väl utlåta mig efter min hiertans mening. Den kiärlek som han berömde sig af / at wi / de åhörare / skulle hafwa för hans Orden / har ingen annan grund än frucktan / nemligen / man lådz älfka och wörda dem efter man tror / det de kunna skada / som kan wara fant nog i öfwerwerlden; men efter lifwet är äfwen så fallt som sielfwa skärselden. Icke des mindre så länge man är i mörcker / som jag ock varit / måtte man dyrt betala hwart skriftermål / hwar *abfolution*, hwar siälsmåla / hwar förbön / hwart barndop / hwar brudewigfel och hwar lik-oration. Jag måtte bekiänna at jag / sedan förståndet hos mig liusnat / ej utan fäga gifwit slika penningar / efter som då jag ock tagit det enda / det ändå ej varit nog / och jag aldrig kunnat finna at det instämmer med infichtelfens ändamål; Ja! jag wil bekiännat / at jag mer än en gång funnit mig nödgad at afhålla mig ifrån *Sacramenternes* nyttjande / efter jag ej haft at betala med / och at komma tomhändt så får man se fura anfickten / och höra klagomål ibland / at den och den gången bichte-penningarne ej ftigit til mer än så. Min *Confusion* har varit obefkrifwelig / ty wiljan har jag haft / så länge jag war owetande / men förmögenheten feltes / och sedan jag fick mera lius / har jag ej haft samwete något at gie / och ej heller at utfå mulne upfyner wid de kiärleks werck som Gud sjelf inficktat. Men än mera / de många slags Tiggerier af *Patres* och Munckar hafwa juft utarmat mig / ty man måtte alt gifwa *discretions* wis / och aldrig betalar man något dyrare än på det sättet. Öfwerheten har väl i wiða *puncter* och på wiða orter förefkrifwit något wift; men stackar den / som åtminstone i det mindreej skulle wela wiða sin heder tre a fyra dubbelt der öfwer. Jag hafwer många gånger skattat Er Calvinister lyckelige / som weta Edra *Contributioner*, ty hwem skulle intet heldre wela gifwa til landet i gemen alt hwad Öfwerheten pålade / allenast det woro något wift / och man flapp at blifwa öfwerlupen / än at offra dubbelt til färfkila perfoner som ändå ofta ej erkiänna det wara nog. Jag wet väl at kyrkio *Ministèren* bör hafwa fitt underhåld / men hwarföre icke ett wift äfwen som andra betiente / och som hos Er Calvinister skier? om jag ännu woro i öfwerwerlden / så skulle detta fannerligen wara en stor *punct* för mig / hwarefter jag skulle döma om *Religioner*.

Calvinisten svarade:

Alt då där som du nu talt om hafwa wi aldeles ingen anfäcktning af / ty til Öfwerheten betala wi vår utfkyld och

hon deremot lönar våra Präfter / få at wi aldrig weta hwad det är at betala för barndop / wigflr / bicht och Nattward / mycket mindre något af de andre många *discretion*es utlagor fom du upräknat. Hos oß har wäl i Påfwedömet warit famma inrättning fom du bekrifwit / men mig är fagt / at Öfwerheten funnit för landet fördelacktigare at uti ett beräkna alt det Inwånarne böra *Contribuera*, och fedan fielf gifwa hwar betient fin tilftändighet. Så mycket kan jag betyga at wi älfka våra Lärare / ty de hafwa intet annat at fordra af oß än vår Chriftendom och det fom til falighet tienar / och däri begripa wi at de intet föka fin men vår fördel / de beföka i Perfon intil den ringafte af oß i våra hus 2 gånger om året / ej at fordra penningar / men at underrätta fig om våra famwetens tilftånd at gifwa oß tienliga lärdomar famt at *recommendera* oß *Sacramenternas* nyttjande efter behörig beredelse / fom de intet blott tala om / men ock genom egne Exempel wifa huru den bör fkie. Jag hörde ännu mycket mer / men hwarken tid eller rum tillåter mig det berätta. Jag wil nu här med fluta detta mitt Samtal / och tillika af kiärlek för finnes ro = = = = taga affkied ifrån mina Läfare. De hafwa fedt min Plan. Jag wil ej för tiden vidare befwära med mina Qwinliga tanckar / men fkal lemna dem til ödet efter mig / ty jag må ej förtiga / at de åtfkilliga jag redan uptäcknadit och af hwilka jag detta förefstående til ett *valet* för denne gången uttagit / och de jag än uptecknandes warder / lära blifwa hos mig få länge jag är / och fedan efter mig på ett fätt at man och annorftädes dem fkal kunna förfå.

Dig / min kiära Argi Skugga / tackar jag mycket för all *Complaisance* emot en wärckelig Qwinna / fom kanfkie är den förfta och fidfta fom tagit fig den friheten at med ohölgt anfickte tala med dig / fedan du i allmänna werlden få mycket talt om mitt Kön / hwarföre jag nu ei hinner dig at tacka. Jag wil bara anmärcka / at förtroliga underrättelfes famtal i tid och tilfälle / giöra intryck! Men deremot fehlens på wift fätt utmålande / lærer ofta mycket fom förr *ignorerats*, och til förbättring har famma wärckan fom olja i eld.

*

Summarifkt innehåld af deße

Samtal

N:o 1.

FRuentimmers fkguggan berättar fitt tilftånd i ett Franföfkt Bref. p.2. fin aflägfe födelße-ort. p. 4/5.

*Reflexion*er öfwer de båda fpråken. p. 5.

Någre Swenfke och andra Fruentimer fom warit lärde upräknas. p. 6/7.

Lyckönfkan till Rikfens Höglöfl. Ständers fammanwarelse / p. 7.

N:o 2.

Anmärckning hwad ringa intryck man måfte fig förwänta då man fkrifwer för at *reformera* i wiffa måhl / p. 9.

At lättja och owetenhet är fkom / och at man kan bli lärd utom *Academier* och Högscholar / p. 11.

En fielfkloks dumma omdömme uti de bekantafte ting / och huru en flik är at anfe p. 12.

Huru klokt folk alltid enhelligt döma om Tokar / p. 14.

Skuggans famtal med en Turkifk Stats-*Minif*.

Des beröm öfwer Högstf. Konung *CARL XII*.

Tanckar om Religions twifter: Om Ryffarnes krig mot Turkarne:

At *Entreprisers* olyckeliga utgång altid *imputeras* betienterne / p. 15/ 16.

N:o 3.

Omdöme öfwer menniskior som ej hålla sina ord / p. 17/ 18/ 25/ 26.

Öfwer ett lands fällhet som hafwer en fridälfkande Öfwerhet / p. 18.

Tanckar om krig: hwad nytta allmänne hopen deraf tilflyter och hwad intryck i Seder många Segerwinningar för ett land pläga med sig föra. Högmot i en fattig är oärlighet / fägar Konunga-Styrelsen / p. 42. p. 18/19.

Fyra ting (*æconomie* örlog) bekräftas / som i diupaste fred / Ikada äfwen få mycket som uppenbara krig / p. 20.

Reflexion. om åtfkilnaden i medfarande mot de Christne Slafwar i Turkiet och de Turkiska fångar i Christenheten / p. 21/ 22/ 23.

N:o 4.

Huru angelägit men fwårt är at afkläda *auctoriteter* förutfattade inbillningar om ett ting för det den eller den det sagt / p. 29/30.

Huru lärde män begått största dårskap. *Diogenes*, *Zeno*, *Cardan*, *Urceus Codrus* och *Hobbes* swagheter anföras til Exempel / p. 29/ 30/ 31.

En del af deße samtals ändamål uprepas p. 32.

N:o 5.

Inkaft emot *auctoriteters* förlåtande och ytterligare bewis af lärde mäns *foibleffe* uti jemförelse emellan förutfattade Inbillningars wärckan hos Hedningar til de Christnas förföljande / och hos de Christne sielfwe at förfölja och mörda hwarannan / blott för at somlige welat bruka sitt förnuft / p. 36/ 37.

Åtfkilnad emellan ett owetande Inbillnings bedrägeri / och ett witterliget och öfwerlagt. Exempel Papistiske Präfterne / p. 33.

At alt menniskiornas företagande intet annat har til ändamål, / än finnets nöjen / egenkiärlek och egennyttia / *Philosophicè* bewift / p. 39.

Hwarföre hon icke des mindre älfkar lifwet / då det likwäl ofta är upfylt med onöje / p. 40.

N:o 6.

*Reflexion*er öfwer de Ryfkas och Keyserligas fälttåg emot Turkarne 1738 samt de der om *publicerade Prophetier* förestält i ett samtal emellan en Turkisk, 2 Tyfke och 2 Ryfka Generaler / p. 41/ 42/ 43/ 44.

De Philosophiske frågor upläste:

1:mo

efter menniskians enda afficht är för nöjet: om då stor kundskap och ägodelar äro wärckeligen någon del deraf?

nekas / p. 45/ 46.

2:do

om ftora kundfkaper fkola giöra del af de faligas fällhet i ewigheten / p. 46.

Huru en *ignorant* gör alt frucktande p. 77.

N:o 7.

En hel hoper dårfkaper befkrefne under maner af ett befökt dårhus. Wifes tillika at ingen galenskap är til / fom icke hålles för wishet någonstädz / p. 47/ 64.

N:o 8.

Phyfisk befkrifning öfwer 3ne *Infecter*, nemligen / en Fluga / en Spindel / en mygg. Deras förunderliga fkapnad och utfeende: hwad nytta de giöra i naturen: åtkillige andra diurs befkrifning och art upräknas härwid / p. 65/ 72.

N:o 9 & 10.

Omdöme om en del af det fom för tiden fkrifwes och tryckes / och hwad nytta det gör / p. 73.

Cath. Präfterfkapets hemliga orfaker at ej låta fig öfwertyga om fitt bedrägeri: deras konft at hålla menige hopen i owetenhet och med hwad ändamål; huru de medelft fina *difcretions* rättigheters fordrande utmärgla folcket; meniga mans hiertans fanfärdiga finnelag emot berörde Präfter / p. 74 etc.

De Reformerade Präfter deremot befkrefne / och at deras åhörare hafwa orfak dem at älfka / p. 81.

Digitaliserad av Projekt Runeberg och publicerad på

<http://runeberg.org/argiskugga/>.

Konverterad till .pdf, .epub, .mobi och .txt av Arkivkopia och publicerad på

<https://arkivkopia.se/sak/runeberg-argiskugga>.

Filen skapad 2018-12-16 18:47:38.084427